

13. JULI 2018

17 JAHRGANG

### Konzert zum Römerfest

Eintritt frei! Präsentiert von: innogy GROSSE OPEN-AIR-KONZERT

Wir feiern 10 Jahre Römerthermen Zülpich Museum der Badekultur

19:00 Uhr Schülerband "CHAPTER II"

Projektband der Musikschule Schleiden -Abteilung Zülpich

Leitung: Wolfgang Schmitz

20:00 Uhr **Beatles-Cover-Band** 

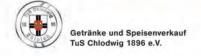
**Hard Day's Night** 

und Überraschungsgäste

Leitung: Dieter Kirchenbauer

Samstag, 25. August 2018 auf dem Marktplatz Zülpich





Hard Day's Night

Neubürgerempfang der Stadt Zülpich

Information zur **Ehrenamtskarte** 

**Schützenfest** in Bürvenich 21. bis 23. Juli 2018 - Textbeitrag im Innenteil -

**Schützenfest** 

in Schwerfen

### NOTRUFNUMMERN!

Ambulanter ärztlicher Notfalldienst: 116117 (kostenlose Rufnummer)

In akuten, lebensbedrohlichen Notfällen -Rettungswagen, Notarzt, Feuerwehr:

112 oder 02251/5036.

Notdienste der Zahnärzte: 01805-986700.

**Apothekennotdienst:** Festnetz: **0800-0022833** (kostenlos)

vom Handy: **22833** (69 ct./min.) **Weitere Infos zum Notdienst unter:** 

www.aponet.de

### **BEKANNTMACHUNGEN**

### **Amtliche Bekanntmachung**

Auslegung und Bekanntmachung der Haushaltssatzung



### 1. Haushaltssatzung der Stadt Zülpich für das Haushaltsjahr 2018

Aufgrund der §§ 78 ff. der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen in der Fassung der Bekanntmachung vom 14.07.1994 (GV. NRW. S.
6 6 6 ) ,
geändert durch Gesetz vom 23. Januar
2018 (GV. NRW. S. 90), hat der Rat der
Stadt Zülpich mit Beschluss vom
17.05.2018 folgende Haushaltssatzung
erlassen:

§ 1

Der **Haushaltsplan** für das Haushaltsjahr 2018, der die für die Erfüllung der Aufgaben der Gemeinde voraussichtlich anfallenden Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie eingehenden

Einzahlungen und zu leistende Auszahlungen und notwendigen Verpflichtungsermächtigungen enthält, wird

### im Ergebnisplan mit

im

0 1		
Gesamtbetrag der Erträge auf	50.082.005,00 €	
Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	49.953.800,00 €	
n <b>Finanzplan</b> mit		
Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender		
Verwaltungstätigkeit auf	46.240.180,00 €	
Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender		
Verwaltungstätigkeit auf	47.559.687,00€	
Gesamtbetrag der Einzahlungen aus		
Investitionstätigkeit auf	9.175.600,00 €	
Gesamtbetrag der Auszahlungen aus		
Investitionstätigkeit auf	6.718.850,00 €	
Gesamtbetrag der Einzahlungen aus		
Finanzierungstätigkeit auf	0,00 €	•
Gesamtbetrag der Auszahlungen aus		
Finanzierungstätigkeit auf	685.000,00€	

§ 2

Kredite für Investitionen werden  $\underline{\text{nicht}}$  veranschlagt.

8 3

Der Gesamtbetrag der **Verpflichtungsermächtigungen**, der zur Leistung von Investitionsauszahlungen in künftigen Jahren erforderlich ist, wird auf

1.095.000,00€

festgesetzt.

festgesetzt.

§ 4

Eine Inanspruchnahme des Eigenkapitals soll nicht erfolgen.

§ 5

Der Höchstbetrag der Kredite, die zur Liquiditätssicherung in Anspruch genommen werden dürfen, wird auf

21.000.000,00 €

festgesetzt.

§ 6

Die **Steuersätze** für die Gemeindesteuern werden für das Haushaltsjahr 2018 wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer

1.1. für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf 469 v. H.

1.2. für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf 690 v. H.

2. Gewerbesteuer auf

475 v. H.

Die Angabe der Steuersätze in der Haushaltssatzung hat nur deklaratorische Bedeutung, da die Hebesätze in der "Satzung über die Festsetzung der Realsteuerhebesätze der Stadt Zülpich" (Hebesatzsatzung) bereits festgelegt wurden.

**§** 7

entfällt

Soweit **im Stellenplan** der Vermerk "künftig wegfallend" (kw) angebracht ist, dürfen diese Stellen, soweit sie frei werden, nicht mehr besetzt werden.

Soweit im Stellenplan der Vermerk "künftig umzuwandeln" (ku) angebracht ist, sind diese Stellen, soweit sie frei werden, in Stellen niedrigerer Besoldungs- bzw. Vergütungsgruppen umzuwandeln.

§ 9

Zur Ermöglichung der flexiblen Haushaltsbewirtschaftung gem. § 21 GemHVO NW gelten die in den Anlagen zum Haushaltsplan der Stadt Zülpich getroffenen Bestimmungen.

### 2. Bekanntmachung der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2018

Die vorstehende Haushaltssatzung mit ihren Anlagen für das Haushaltsjahr 2018 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht. Sie ist gemäß § 80 Abs. 5 GO NRW dem Landrat als untere staatliche Verwaltungsbehörde in Euskirchen mit Schreiben vom 18.05.2018 angezeigt worden.

Gegen die Bekanntmachung der Haushaltssatzung 2018 der Stadt Zülpich bestehen von Seiten der Kommunalaufsicht des Kreises Euskirchen gemäß Verfügung vom 22.06.2018 keine Bedenken.

Der Haushaltsplan liegt ab dem 16.07.2018 bis zum Ende der Auslegung des Jahresabschlusses 2018 im Rathaus der Stadt Zülpich, Markt 21, 53909 Zülpich, Zimmer 123, während folgender Dienstzeiten öffentlich aus:

montags bis freitags 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr montags bis mittwochs donnerstags 8.30 Uhr bis 16.00 Uhr donnerstags 14.00 Uhr bis 17.30 Uhr.

Weiterhin sind die Haushaltsdaten auf der Homepage der Stadt Zülpich unter <a href="https://www.zuelpich.de">www.zuelpich.de</a> (Rathaus & Politik / Haushalt / Finanzdaten) verfügbar. Hinweis:

Es wird darauf hingewiesen, dass die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen beim Zustandekommen dieser Satzung nach Ablauf eines Jahres seit dieser Bekanntmachung nicht mehr geltend gemacht werden kann, es sei denn

a) eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt.

b) die Satzung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden,

c) der Bürgermeister hat den Ratsbeschluss vorher beanstandet oder

 d) der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber der Stadt vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Zülpich, 26.06.2018

Ulf Hürtgen Bürgermeister



Festsetzung der Realsteuerts festgelegt wurden.

sp@porschen-bergsch.de

# Auslegung und Bekanntmachung des Gesamtabschlusses 2010



 Bestätigung des Gesamtabschlusses 2010 der Stadt Zülpich und Entlastung des Bürgermeisters für das Haushaltsjahr 2010 gem. § 116 Abs. 1 GO NRW I.V.m. § 96 Abs. 1 GO NRW

Der Rat der Stadt Zülpich hat in seiner Sitzung am 17.05.2018 einstimmig folgenden Beschluss gefasst:

"Auf Empfehlung des Rechnungsprüfungsausschusses beschließt Rat der Stadt Zülpich

- a) den Gesamtabschluss gemäß § 116 Abs. 1 GO NRW förmlich zu bestätigen,
- b) den Bürgermeister für das Haushaltsjahr 2010 in Bezug auf den Gesamtabschluss vorbehaltlos zu entlasten.
- c) zu beschließen, gem. § 116 Abs. 1 GO NRW i.V.m. § 96 Abs. 1 Satz 2 GO NRW den Gesamtjahresfehlbetrag 2010 in H\u00f6he von 4.503.615,79 € mit 3.077.183,50 € gegen die Bilanzposition "Ausgleichsr\u00fccklage" und mit 1.426.433.29 € gegen die Bilanzposition. Allgemeine R\u00fccklage

mit 1.426.433,29 € gegen die Bilanzposition "Allgemeine Rücklage" zu buchen

- d) die Verwaltung zu beauftragen, die Anzeige an die Kommunalaufsicht vorzunehmen."
- Bekanntmachung des Gesamtabschlusses für das Haushaltsjahr 2010

Der Gesamtabschluss 2010 mit Anlagen wird hiermit gemäß § 116 Abs. 1 GO NRW l.v.m. § 96 Abs. 2 GO NRW öffentlich bekannt gemacht.

Der Gesamtabschluss liegt ab dem

16.07.2018

bis zur Feststellung des folgenden Gesamtabschlusses im Rathaus der Stadt Zülpich, Markt 21, 53909 Zülpich, Zimmer 123, während folgender Dienstzeiten öffentlich aus:

montags bis freitags 8.30 montags bis mittwochs 14.00 donnerstags 14.00

8.30 Uhr bis 12.30 Uhr 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Darüber hinaus ist der komplette Gesamtabschluss 2010 auch auf der Homepage der Stadt Zülbich unter

www.zuelpich.de

(Rathaus & Politik / Haushalt / Finanzdaten / Gesamtabschlusse)

abrulbar

Zülpich, den 25.05.2018

Ulf Hürtgen Bürgermeister

### **Bekanntmachung:**

Die Beitragshebeliste des Wasser- und Bodenverbandes Bessenich für die Beitragserhebung 2018 liegt in der Wohnung des Verbandsvorstehers, Herrn Wilfried Rick, Bitzgasse 1, 53909 Zülpich-Bessenich, zur Einsicht der Mitglieder aus. Einwendungen hiergegen sind in einer Frist von 4 Wochen beim Verbandsvorsteher geltend zu machen.

Zülpich-Bessenich, 21.06.18 gez. Wilfried Rick Verbandsvorsteher

# DER BÜRGERMEISTER INFORMIERT



Liebe Bürgerinnen und Bürger,

mit Erscheinen dieses Amtsblattes beginnen endlich die lang ersehnten Sommerferien

Ich wünsche Ihnen und vor allem Ihren Kindern schöne und erholsame Sommerferien

Egal ob aus Nah oder Fern - kommen Sie gesund und mit vielen unvergesslichen Eindrücken aus dem Urlaub zurück. Dann macht auch der Schulbeginn bzw. Arbeitsbeginn wieder mehr Spaß.

In diesem Sinne schöne Ferien!

Ihr

Ulf Hürtgen

Bürgermeister

# Startklar für den Urlaub – Ihre Reisedokumente auch?

Am 16.07.2018 beginnen die langersehnten Sommerferien und damit für viele auch wieder der Beginn einer Reise. Bitte prüfen Sie deshalb rechtzeitig vor Reiseantritt, ob die entsprechenden Ausweisdokumente vorhanden und gültig sind.

Auf der Internetseite des Auswärtigen Amtes erhalten Sie Informationen über die benötigten Einreisedokumente für deutsche Staatsangehörige (www.auswaertiges-amt.de).

Informationen zur Beantragung der Reisedokumente finden Sie auch auf dem Internetportal der Stadt Zülpich (<u>www.zuelpich.de</u>).

Bei Rückfragen stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Bürgerbüros unter Tel. 02252/52-224, 52-225 und 52-226 gerne beratend zur Seite.

# GEÄNDERTE SERVICEZEITEN des Servicebüros

Das Servicebüro für "Steuern, Gebühren und Abgaben" bleibt ab dem <u>01. Juni 2018</u> dienstags nachmittags während der Öffnungszeiten für den Publikumsverkehr und den telefonischen Kontakt geschlossen. Hierdurch soll es den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern ermöglicht werden, umfangreiche und aufwändige Vorgänge schneller und ohne Unterbrechungen abzuarbeiten.

Sollte es Ihnen innerhalb der regulären Öffnungszeiten trotzdem nicht möglich sein, Ihre Angelegenheiten zu erledigen, besteht die Möglichkeit, einen individuellen Termin zu vereinbaren.

### Information Ihres Servicebüros für Steuern und Gebühren

### BEREICH FRIEDHOFSWESEN

### Pflege und Unterhaltung der Friedhofswege und -flächen

Die Mitarbeiter des Bauberriebshofes sind stets bemüht, die Friedhofswege und Grünflächen in einem ansehnlichen und würdigen Zustand zu halten.

Die Ressourcen des Baubetriebshofes sowie das generell erhöhte Arbeitsaufkommen in dieser Jahreszeit lassen es jedoch nicht zu, die Wege und Flächen jederzeit in der notwendigen Weise zu unterhalten.

Der Umstand, dass hochwirksame Mittel auf der Basis von "Glyphosat" nicht mehr verwendet werden dürfen, kommt erschwerend hinzu. In den vergangenen Monaten wurden einige Methoden getestet, um dem Wildwuchs entgegenzuwirken. Diese zeigten jedoch nicht den gewünschten Erfolg. Daher bleibt dem Baubetriebshof nur die Möglichkeit, auf seine personellen Ressourcen zurückzugreifen.

Daher bitten wir die Angehörigen und Friedhofsbesucher um Verständnis und versichern, um eine kurzfristige Lösung dieser Problematik bemüht zu sein, wobei davon auszugehen ist, dass der Zustand wie in früheren Jahren aufgrund dieser Entwicklung nicht mehr hergestellt werden kann.

Für Rückfragen stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen des Servicebüros – Bereich Friedhofswesen – gerne zur Verfügung,

Frau Wolf, Telefon: 02252/52-300 Frau Schauer, Telefon: 02252/52-238

### Stadt Zülpich

Die Stadt Zülpich (ca. 20.000 Einwohner) stellt zum



nächstmöglichen Zeitpunkt befristet ein:

### Aushilfskräfte im Ordnungsamt für die Überwachung des ruhenden Verkehrs und

allgemeine Ordnungsangelegenheiten (geringfügiges Beschäftigungsverhältnis)

Der Arbeitsumfang beträgt bis zu 30 Stunden monatlich, wobei die Verteilung sich am Bedarf orientiert und auch Abendstunden sowie Wochenenden und Feiertage umfasst. Neben der Überwachung des ruhenden Verkehrs gehören zum Aufgabengebiet auch Kontrollen im Bereich der allgemeinen Ordnungsangelegenheiten, wie z. B. Feststellen von Zuwiderhandlungen gegen geltende gesetzliche oder satzungsmäßige Verbote und Veranlassung der Beseitigung sowie Kontrollen von Veranstaltungen und Festen.

Die Vergütung erfolgt nach Entgeltgruppe 3 des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst.

Für diese Tätigkeit ist ein sicheres und höfliches Auftreten erforderlich. Weiterhin wird zeitliche Flexibilität vorausgesetzt, da kurzfristig Änderungen des Dienstplanes erforderlich werden können.

Für Nachfragen zum Aufgabengebiet steht Ihnen Herr Lorse, Tel<br/>: 02252/52-324 gerne zur Verfügung.

Ihre aussagekräftige Bewerbung mit den üblichen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte bis zum 27.07.2018 an die

Stadt Zülpich Der Bürgermeister Postfach 13 54 53905 Zülpich

### Liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Neubürgerinnen und Neubürger im Besonderen,



als Bürgermeister der Stadt Zülpich erfüllt es mich mit Stolz und Freude, dass jährlich viele Menschen Zülpich und ihre Ortsteile als neue Heimat wählen. Zülpich und die Ortschaften verfügen über eine ausgezeichnete Infrastruktur. Neben Kindergärten in verschiedensten Trägerschaften verfügt Zülpich auch über ein vielfältiges Angebot an Schulformen. Auf dem Schulcampus in Zülpich schließen sich die Sportanlagen sowie die Turnhallen lückenlos an.

Die Ausweisung neuer Baugebiete, der Ausbau der

Kindergarten- und Schullandschaft sowie die Stärkung und Erweiterung der schon vorhandenen Infrastruktur tragen sehr zur Attraktivitätssteigerung von Zülpich bei. Das Gewerbe- und Industriegebiet sowie der Einzelhandel bieten zahlreichen Menschen Arbeitsangebote. Der Seepark und der Park am Wallgraben als Naherholungsgebiet mit attraktiven Freizeitangeboten liegen unmittelbar vor der Haustür.

Auch kulturell hat Zülpich viel zu bieten, so z.B. die "Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur", die Geschichtswerkstatt und die "Konzerte in der Remise" auf Burg Langendorf.

Diese Vielfalt erkennen auch immer mehr Menschen aus dem weiteren Umkreis und wählen Zülpich und seine Ortschaften als neue Heimat.

Es ist mir daher ein besonderes Bedürfnis, Sie, liebe Neubürgerinnen und Neubürger, einzuladen, die Stadt Zülpich und hier vor allem das Vereinsleben noch näher kennen zu lernen.

Die Vereine in Zülpich und den Ortschaften sind ein wichtiger Baustein für das gesellschaftliche Zusammenleben. Brauchtumspflege, fröhliche Feste, aber auch der Zusammenhalt in schwierigen Zeiten zeichnen die Vereine aus. Als Bürgermeister freut es mich besonders, dass in Zülpich und den Ortschaften ein intensives und vielfältiges Vereinsleben zu finden ist.

Ich möchte daher heute ganz besonders an die Vereine appellieren, sich beim Neubürgerempfang am Sonntag, 16. September 2018, im Seepark Zülpich zu präsentieren. Machen Sie von dem kostenlosen Angebot Gebrauch, sich und Ihren Verein vorzustellen und Mitglieder zu werben.

Ich würde mich sehr freuen, wenn Sie an einer Teilnahme am Neubürgerempfang der Stadt Zülpich interessiert wären. Für Ihre Anmeldung oder weitere Fragen bis zum 17. August 2018 dürfen Sie sich gerne an Herrn Kleinert unter Tel. 02252/52-255 oder ukleinert@stadt-zuelpich.de, wenden.

Die Neubürgerinnen und Neubürger erhalten demnächst eine persönliche Einladung mit weiteren Details zum Neubürgerempfang.

Ich würde mich sehr freuen, Sie beim Neubürgerempfang im Seepark Zülpich persönlich begrüßen zu dürfen.

### Also:

Save the Date: Sonntag, 16. September 2018, 11.00 Uhr bis 15.00 Uhr! Mit herzlichen Grüßen aus dem Zülpicher Rathaus

Ihr

Ulf Hürtgen Bürgermeister

### Sommerzeit - Badespaß

### Befüllung von privaten Schwimmbecken Abwassergebühren

Bei der Anschaffung von privaten Schwimmbecken stellt sich dem Gebührenzahler immer wieder die Frage, ob für die Wassermengen, die in den Pool eingefüllt werden auch Abwassergebühren, insbesondere Schmutzwassergebühren, anfallen. Die Schwimmbecken werden teils unterschiedlich betrieben. Zum einen ist es üblich, größere Becken einmal zu befüllen und das Wasser über mehrere Jahre in den Becken zu belassen. Das Wasser wird dann aber mit chemischen Mittel behandelt, um z. B. eine Verkeimung zu verhindern (z. B. durch Chlorung). Dies erfolgt auch dann, wenn das im Becken befindliche Wasser in einer entsprechenden Anlage gefültert wird. Filter eignen sich nur dazu, Schwebstoffe bis zu einer gewissen Größenordung aus dem Wasser zu entfernen.

Das in den Becken befindliche Wasser wird durch den Menschen entsprechend genutzt und dadurch in seinen Eigenschaften auch entsprechend geändert. Die Änderung der Eigenschaft des Wassers muß nicht erheblich sein. Der Bundesgerichtshof beschreibt als Abwasser eine Flüssigkeit, die infolge einer Beeinflussung in seiner Brauchbarkeit gemindert worden ist und deshalb abgeleitet werden soll. Das Oberverwaltungsgericht Münster hat in seinem Urteil vom 12.11.1984 (ZfW 1985,197) dargelegt, dass für die Einstufung als Abwasser der Ursprung, die Verwendungsmöglichkeit, der Schadstoffgehalt sowie die Höhe des Wasseranteils der Flüssigkeit unerheblich sind. Abwasser ist nach vom v. g. Urteil sämtliches Wasser, welches infolge einer Beeinflussung in seinen Eigenschaften verändert worden ist.

Weiterhin differenziert § 51 Abs. 1 LWG das Abwasser in Schmutzwasser und Niederschlagswasser. Unter dem Begriff Schmutzwasser ist das durch häuslichen, gewerblichen, landwirtschaftlichen oder sonstigen Gebrauch in seinen Eigenschaften veränderte und das bei Trockenwetter damit zusammen abfließende Wasser bestimmt. Schwimmbadwasser ist eindeutig dieser Definition zuzuordnen, da es alleine schon durch das Baden im Schwimmbad in seinen Eigenschaften verändert wird (insbesondere auch aus hygienischer Sicht) und auch teils erwärmt ist. Dabei ist noch nicht einmal ausschlaggebend, dass das Schwimmbadwasser z. B. durch Chlor desinfektioniert wird. Alleine durch den menschlichen Gebrauch erfüllt das Schwimmbadwasser den Begriff des Schmutzwassers.

Entsprechend dieser Darlegungen ist das in Schwimmbecken befindliche Wasser als Abwasser einzustufen. Alleine durch die Zugabe von Chlor oder durch Badende wird das Schwimmbadwasser bereits in seiner Eigenschaft (ob chemisch oder biologisch) verändert.

Frischwasser, welches zur Befüllung der Schwimmbecken verwendet worden ist, ist daher vom Frischwasserabzug grundsätzlich ausgeschlossen, weil es als Schmutzwasser im Sinne des § 54 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 WHG zu entsorgen ist. Insbesondere kann dieses Beckenwasser, was regelmäßig unter anderen Zusatzstoffen wie etwa Chlor versetzt ist, nicht zur Garten- und Grünanlagenbewässerung eingesetzt werden, weil dieses als eine gesetzeswidrige Schmutzwasserbeseitigung anzusehen ist. Insofern besteht auch eine Abwasserbeseitigungspflicht der zuständigen Gemeinde, eine andere Verfahrensweise ist nicht gesetzeskonform.

Mit diesen Ausführungen wird klargestellt, dass Wasser aus Schwimmbecken in jedem Fall als Abwasser zu behandeln ist, d. h. bei Entleerung des Beckens der öffentlichen Kanalisation zuzuführen ist und hierfür folglich Abwassergebühren (Schmutzwassergebühren) zu zahlen sind.

Alle Betreiber eines Schwimmbeckens werden hiermit aufgefordert, im vorstehenden Sinne zu verfahren. Zuwiderhandlungen werden mit Ordnungsgeld geahndet.

Soweit eine Entsorgung über die grundstücksmäßige Kanalisation nicht möglich ist, kann unsererseits, auf vorherigen Antrag hin, die unmittelbare Einleitung in die öffentliche Abwasserleitung (z. B. Einleitung in einen Straßeneinlaufschacht mittels Pumpe) zugelassen werden.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Bausch, Tel. 52-285, gerne zur Verfügung.

### **Die Ehrenamtskarte**

Liebe Ehrenamtler,

am 01.08.2018 führt die Stadt Zülpich die Ehrenamtskarte ein.

Mit der Ehrenamtskarte möchten das Land Nordrhein-Westfalen und die Stadt Zülpich ihre Wertschätzung gegenüber den Menschen ausdrücken, die sich in überdurchschnittlichem zeitlichem Umfang ehrenamtlich für das Gemeinwohl engagieren.

Die Ehrenamtskarte hat aber auch einen praktischen Nutzen. Denn Menschen, die sich in besonderen zeitlichen Umfang für das Gemeinwohl engagieren, können mit der Karte die Angebote öffentlicher, gemeinnütziger und privater Einrichtungen vergünstigt nutzen.

Erhalten kann die Ehrenamtskarte von der Stadt Zülpich, wer:

- ✓ mindestens 5 Stunden ehrenamtliche Arbeit pro Woche bzw. 250 Stunden/Jahr leistet
- ✓ mindestens bereits 1 Jahr ehrenamtlich tätig gewesen ist,
- √ die ehrenamtliche Arbeit ausschließlich für Dritte ohne Vergütung oder pauschale Aufwandsentschädigung leistet,
- ortsansässiger Bürger ist und das Ehrenamt in der Stadt Zülpich oder in einem anderen Ort ausübt oder nicht ortsansässiger Bürger ist und das Ehrenamt in der Stadt Zülpich ausübt.

Inhaber der Jugendleitercard (Juleica) erhalten nach Vorlage dieser – ohne weitere Prüfung – die Ehrenamtskarte.

Alle Angebote über die gewährten Vergünstigungen (Landesvergünstigungen, Sonderaktionen, kommunale Vergünstigungen) als auch alle teilnehmenden Kommunen finden Sie unter <a href="www.ehrensache.nrw.de">www.ehrensache.nrw.de</a>. Listen über die aktuellen Vergünstigungen erhalten Sie aber auch im Rathaus bei Frau Marinela Fechner, Raum 2.

Sollten Sie Interesse an der Ehrenamtskarte haben, können Sie diese bei der Stadt Zülpich beantragen. Antragsformulare "Bewerbung für die Vergabe der Ehrenamtskarte" können Sie entweder unter <a href="www.zuelpich.de">www.zuelpich.de</a>, Rubrik "Zuelpich.de Aktuell" – Ehrenamtskarte – oder aber auch im Rathaus bei Frau Marinela Fechner erhalten.

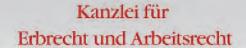
Frau Marinela Fechner steht Ihnen auch für weitere Fragen gerne zur Verfügung:

Kontakt: Frau Marinela Fechner Telefon: 02252/52-100

E-Mail: <u>mfechner@stadt-zuelpich.de</u>

Ihr Ulf Hürtgen Bürgermeister





Rechtsanwälte

Gärtner
Fachanwälte & Kollegen

Schulze

Köln

Brühl

Zülpich



Rechtsanwalt Heino Schulze Fachanwalt für Arbeitsrecht Testamentsvollstrecker (AGT und DVEV)

Tel. 02252 / 835486 Fax 02252 / 835487 Moselstrasse 52 53909 Zülpich-Ülpenich

www.kanzlei-gsk.com

### GRUSSWORT



Liebe Mitglieder der Aktionsgemeinschaft Fachgeschäfte Zülpich aktiv e.V.,

liebe Bürgerinnen und Bürger!

In diesen Tagen feiert die Aktionsgemeinschaft Fachgeschäfte Zülpich aktiv e.V. ihr 110-jähriges Bestehen. Zu diesem Jubiläum gratuliere ich sowohl persönlich als auch in der Funktion des Bürgermeisters ganz herzlich. 110 Jahre im Dienste des Einzelhandels und damit im Dienste des Kunden und der Einkaufsstadt Zülpich!

Die Aktionsgemeinschaft ist aus dem gesellschaftlichen Leben der Stadt nicht mehr wegzudenken. Im Laufe der 110 Jahre hat sich der Verein immer mehr in das Stadtleben eingebracht und bereichert es heute mit der Durchführung zahlreicher abwechslungsreicher und interessanter Veranstaltungen. Beispielhaft sei hier genannt der Straßenmarkt, der in diesem Jahr bereits zum 45. Male stattfand und weit über die Stadtgrenzen hinaus bekannt ist. Auch beim Ostershopping oder Martinsmarkt präsentieren sich die Einzelhändler mit immer neuen Ideen. Aber nicht nur bei der Ausrichtung von Veranstaltungen ist der Verein aktiv, sondern auch beim Ausgestalten des Zülpicher Stadtbildes. So wird zu Ostern der Papierbrunnen jährlich neu geschmückt und zur Adventszeit schmücken liebevoll geschmückte Tannenbäume die Einkaufsstraßen Zülpichs. Bei "Kunst im Schaufenster" haben Künstler der Region die Möglichkeit, ihre Werke kostenlos in den Geschäften zu präsentieren.

All dies wäre nicht realisierbar, wenn sich nicht Einzelhändler zusätzlich zu Ihrem Geschäft noch ehrenamtlich und zeitintensiv im Verein einbringen würden. Hierfür gebühren Ihnen zum Jubiläum Dank und Anerkennung.

In der heutigen Zeit ist es von immer größerer Bedeutung, an lieb gewordenen Traditionen festzuhalten und den örtlichen Handel zu stärken. Im Internet bestellen macht sicherlich nicht so viel Freude, wie der persönliche Besuch der Geschäfte und Veranstaltungen.

Das Ziel der Aktionsgemeinschaft, "Repräsentation gemeinsamer Interessen aus allen Wirtschaftsbereichen und freien Berufsgruppen in der Stadt Zülpich und deren Umgebung" wird in diesem Verein aktiv gelebt und umgesetzt.

Ich hoffe sehr, dass die Aktionsgemeinschaft auch weiterhin die Unterstützung der Bürgerinnen und Bürger erfährt, der Einzelhandelsstandort Zülpich weiter gefestigt werden kann und das 150-jährige Jubiläum der Aktionsgemeinschaft kein unrealistischer Traum bleibt.

In diesem Sinne grüße ich Sie alle ganz herzlich aus dem Zülpicher Rathaus

Ihr

UN-Hürtgen Bürgermeister

### "Aktionsgemeinschaft Fachgeschäfte Zülpich aktiv e. V.":

### Live-Konzert zum 110-jährigen Bestehen!

Mit einem Live-Konzert im Park am Wallgraben feierte die "Aktionsgemeinschaft Fachgeschäfte Zülpich aktiv e. V." am 30. Juni 2018 ihr 110-jähriges Bestehen.



Der Verein steht in der Nachfolge eines "Vereins zur Wahrung gewerblicher Interessen", der sich im Spätsommer 1908 in der Römerstadt gegründet hatte. Seit 1993 firmiert er unter seinem jetzigen Namen als Interessensvertretung des örtlichen Fach- und Einzelhandels.

Bis heute bereichert der Verein das Stadtbild mit unterschiedlichen Veranstaltungen. Der beliebte "Straßenmarkt" etwa fand in diesem Jahr bereits zum 45. Male statt. Beim jährlichen "Ostershopping" oder "Martinsmarkt" präsentieren sich die Einzelhändler mit immer neuen Ideen.

Aber auch bei der saisonalen Ausgestaltung des Zülpicher Stadtbildes ist der Verein seit Geraumem aktiv: So wird zu Ostern der "Papierbrunnen" stets neu geschmückt und zur Adventszeit säumen weihnachtliche Tannenbäume die Einkaufsstraßen der Stadt. Bei der Aktion "Kunst im Schaufenster" erhalten Künstler aus der Region eine Möglichkeit, ihre Werke kostenlos in Schaufenstern und Geschäften zu präsentieren.

In Zeiten, die für Handel und Gewerbe immer schwieriger werden, hält die Aktionsgemeinschaft weiter an ihrem selbstgesteckten Auftrag, "Repräsentant gemeinsamer Interessen aus allen Wirtschaftsbereichen und freien Berufsgruppen in der Stadt Zülpich und deren Umgebung" zu sein, fest.

Für die Bewohner Zülpichs spendierte sie nun aus Anlass ihres 110-jährigen Jubiläums jedem Besucher des Konzertes "Wallgraben Open Air Zülpich" freien Eintritt. Deshalb nutzten zahlreiche Fans am Samstagabend die Gelegenheit, im Schatten der Landesburg eine rauschende Pop- & Soulparty mit der Band "Mixtape", dem Singer/Songwriter "HEEN" und Band sowie dem Euskirchener Nico Gomez als Überraschungsgast zu feiern.

Auch Bürgermeister Ulf Hürtgen ließ es sich nicht nehmen, persönlich die Glückwünsche der Stadt Zülpich zu überbringen.



### "Marston-Domsel GmbH" 60-jähriges Firmenjubiläum

In der Juni-Ausgabe des Amtsblattes wurde bereits die Gelegenheit genutzt, mit der Marston-Domsel GmbH ein seit vielen Jahren erfolgreiches und international operierendes Unternehmen vorzustellen.

Marston-Domsel, im Gewerbegebiet "An der Römerallee" sowie in Kreuzau ansässig, steht heute für hochwertige Qualität, Service, Flexibilität und stetig neue Innovationen in der Klebe- und Dichttechnik.



Bürgermeister Ulf Hürtgen und Beigeordneter Ottmar Voigt ließen es sich am 22.06.2018 nicht nehmen, dem von Rosi und Martin Esser geführten Familienunternehmen persönlich zum 60-jährigen Firmenjubiläum zu gratulieren und im Namen von Rat und Verwaltung der Stadt Zülpich die besten Wünsche zu überbringen.



### **Touristische Angebote in Zülpich**

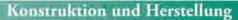
Den Sommer nutzen Gäste wie Einheimische gerne dazu, die weitgehend flache Zülpicher Börde mit dem Rad zu erkunden. Die Stadt Zülpich hat dazu das Angebot "Tour de Tolbiac" ausgearbeitet. Angelehnt an beliebte Familienradtouren führt die Route auf zwei Schleifen durch das gesamte Stadtgebiet. Startpunkt für die Schleifen sind der Park am Wallgraben bzw. der Fahrradparkplatz gegenüber dem Eingang zum Seepark. Die Routen sind ausgeschildert, darüber hinaus ist eine Karte "Zülpich ErFahren: Tour-de-Tolbiac" mit weiterführenden Informationen zur Route und den berührten Sehenswürdigkeiten gegen eine Schutzgebühr von 2 € in der Tourist-Information im Rathaus, im Museum der Badekultur und in der Geschichtswerkstatt Zülpich in der Landesburg erhältlich.

Aktuell hat der radtouristische Fachverlag Esterbauer eine Neuauflage der Bikeline-Radwanderkarte für den Kreis Euskirchen erstellt. Diese Karte weist auch die "Tour de Tolbiac" und die römische "Agrippastraße" im Stadtgebiet aus. Sie ist für 5,90 € im Buchhandel sowie in der Tourist-Info des Rathauses erhältlich.



### ORTHOPÄDIE-TECHNIK

### REHA-HILFEN





Bergheimer Straße 3a · 53909 Zülpich Tel. 0 22 52/8 17 61 · Fax 0 22 52/8 17 62 E-Mail goehr.rehahilfen@t-online.de Internet: www.goehr-rehahilfen.de

Besuchen Sie auch unseren Online-Shop www.goebr-rehahilfen.de



### Kreisweite "Krimitage Nordeifel Mordeifel 2018" – Lesung in Zülpich1

Im Zweijahresrhythmus werden seit 2012 spannende Krimilesungen an ungewöhnlichen Orten im Kreis Euskirchen organisiert. Die Trägerschaft liegt inzwischen bei der Nordeifel Tourismus GmbH und dem Förderverein Eifelmuseum e. V. Und so wird auch vom 8. bis 16. September 2018 wieder in jeder Kommune des Kreises literarisch gemordet, gemeuchelt, gelogen und betrogen. 18 Krimiautoren locken zahlreiche Besucher mit ernsten oder auch komischen Texten. Möglich wird die Realisierung durch die Hauptsponsoren Kultur- und Sportstiftung der Kreissparkasse Euskirchen und die e-regio sowie weitere Unterstützer. Erste Veranstaltungen sind bereits ausgebucht.

In Zülpich findet unter dem Titel "Zu heiß gebadet?" am Montag, den 10. September um 19 Uhr eine Lesung in den Römerthermen Zülpich - Museum der Badekultur mit dem Meister des schwarzen Krimi-Humors, Ralf Kramp, statt. Bei diesem Beitrag zum 10-jährigen Bestehen des Museums hat der in Schwerfen Aufgewachsene ein Heimspiel.

Karten erhält man zum Preis von 5 € in der Tourist-Info im Rathaus, in der Buchhandlung Reinhards Lesewald sowie am Veranstaltungsort, dem Museum. Schriftliche Bestellungen bitte an Frau Marinela Fechner, Tel.: 02252-52-0, Email: mfechner@stadt-zuelpich.de. An den Vorverkaufsstellen sowie bei der Geschichtswerkstatt in der Landesburg liegt auch das kreisweite Programmheft aus.



### BetriebssportlerInnen der Stadt Zülpich und der Marienborn gGmbH

nahmen am "20. Peter-Paul-Benefizlauf" in Düren erfolgreich teil

Beim diesjährigen 20. "Peter-und-Paul-Lauf" nahmen auf freundliche Vermittlung von Herrn Bürgermeister Ulf Hürtgen erstmalig 9 Sportlerinnen und Sportler der Betriebssportgemeinschaft Stadt Zülpich / Marienborn gGmbH teil.

Bei diesem Benefizlauf (organisiert von Peter Borsdorff, Vorsitzender Stadt-Sportverband Düren und Paul Larue, Bürgermeister Stadt Düren) können sowohl Kinder als auch Erwachsene allen Alters ihre Turnschuhe für die gute Sache "Running for Kids" schnüren. Jeder, der Lust und Zeit hat, kann beim Peter-und-Paul-Lauf mitmachen und seine Runden auf der Bahn des Sportzentrums des TV Düren 1847 drehen – egal, ob schnell, langsam, zu Fuß, mit Kinderwagen oder Rollstuhl. Mit persönlichen Spenden und Sponsoren, die jede gelaufene Runde honorieren, werden Projekte für Kinder mit Beeinträchtigungen in der Region unbürokratisch unterstützt.



Das Foto zeigt die Betriebssportler mit Peter Borsdorff.

In den zur Verfügung stehen drei Stunden legten rund 1400 Aktive insgesamt 38.762 Runden im herrlichen Stadion zurück. Dies entspricht "staubigen" 15.505 Kilometern.

Unglaubliche 53.064,97 Euro konnten bei diesem Event zusammengetragen werden. Noch gleich vor Ort wurden mit 42 Spendenschecks 31.750 Euro über-



Frau Fechner übergibt Peter Borsdorff den Spendenumschlag der Stadt Zülpich.

Fotos: Stadt Zülpich

### Maler- & Glaserwerkstatt *KLUMPEN*

- alle Maler- und Glasarbeiten
- Tapezier- und Bodenbelagsarbeiten
- Fassadenanstriche
- Wärmedämmverbundsysteme
- Putzarbeiten
- Dekorative Mal- und Gestaltungstechniken

Am Meilenstein 1 • 53909 Zülpich Tel.: 02252-2230 • Mobil 0172-2939065 w.klumpen-malerwerkstatt@gmx.de

# ACHTUNG! TERMINE AMTSBLATT 2018

### Wichtig für alle Schulen, Vereine und sonstige Institutionen

Gerne nehmen wir Ihre Mitteilungen in das Amtsblatt der Stadt Zülpich auf. Wir möchten Sie jedoch bitten, bis zum jeweiligen Redaktionsschluss Ihre Unterlagen bei der u. a. Adresse einzureichen. Der **Redaktionsschluss** ist immer **dienstags**. Unterlagen die nach diesem Termin eingehen, können leider keine Berücksichtigung finden und werden, falls möglich, für die nachfolgende Ausgabe verwendet.

Damit Ihre Berichte optimal verarbeitet werden können bitten wir Sie, Ihre Texte in Datei-Form (Microsoft Word oder PDF-Format) zu senden.

Fotos können nur in digitaler Form berücksichtigt werden, diese müssen im Dateiformat jpg beigefügt sein. Es wird gebeten, Fotos, die in einer **Word-Datei** eingebettet sind, nochmals gesondert als **JPG-Datei** beizufügen. Diese Dateien können Sie per **E-Mail** an die Stadtverwaltung senden.

### Die Redaktion behält sich für den Abdruck die Auswahl der jeweiligen Berichte und Termine vor.

Ihre Mitteilungen können zu den unten angegebenen Terminen eingesandt oder abgegeben werden: Stadtverwaltung Zülpich, Frau Havenith, Zimmer 132, Telefon: 02252 / 52 – 211. E-Mail: amtsblatt@stadt-zuelpich.de

Redaktionsschluss	Erscheinungsdatum		
31.07.2018	10.08.2018		
28.08.2018	07.09.2018		
25.09.2018	05.10.2018		
23.10.2018	02.11.2018		
04.12.2018	14.12.2018		

Texte, die an den jeweiligen Tagen des Redaktionsschlusses bis 16.00 Uhr nicht vorliegen, können leider nicht mehr berücksichtigt werden.

Änderungen vorbehalten!!!

### Das Standesamt informiert

In 2018 sowie im folgenden Jahr bietet sich wieder die Möglichkeit, in Zülpich auch an einem Samstag standesamtlich zu heiraten. Die Eheschließungen finden grundsätzlich in der "Bürgerbegegnungsstätte Martinskirche" statt. Für diese Eheschließungen sind folgende Termine reserviert.

micscinicisungen sinu iong	genue reminie reservieri.
14. Juli 2018	13. April 2019
11. August 2018.	18. Mai 2019
15. September 2018	15. Juni 2019
13. Oktober 2018	13. Juli 2019
17. November 2018	10. August 2019
15. Dezember 2018	14. September 2019
19. Januar 2019	19. Oktober 2019
16. Februar 2019	22. November 2019
16. März 2019	14. Dezember 2019



Die Eheschließungen an diesen Samstagen beschränken sich auf die Vormittagsstunden. Für die Vornahme der Eheschließungen außerhalb der üblichen Öffnungszeiten des Standesamtes (Samstagseheschließung) wird eine zusätzliche Gebühr i. H. v. 66,00 € erhoben. Eine Reservierung ist gegen Vorabzahlung der v. g. Gebühr möglich.

Für die Beantwortung weiterer Fragen stehen Ihnen Frau Pick, Tel. 02252/52-223 oder Herr Schmitz, Tel. 02252/52-224 zur Verfügung.



### DIAMANTENE HOCHZEIT DER EHELEUTE EDMUND UND ELEONORE THIELENS IN ZÜLPICH

Am Mittwoch, 25. Juli 2018, feiern die Eheleute Edmund und Eleonore Thielens, wohnhaft Schumacherstraße 18, 53909 Zülpich, das Fest der Diamantenen Hochzeit.

Zur Diamantenen Hochzeit gratuliert die Stadt Zülpich mit den herzlichsten Glück- und Segenswünschen.

### NACHRUF

Am 03. Juli 2018 verstarb im Alter von 75 Jahren

### Herr Peter Lubberich

Krefelder Straße 54, 53909 Zülpich.

Der liebe Verstorbene war von Mai 1972 bis November 2009 Mitglied des Rates der Stadt Zülpich und wirkte darüber hinaus in zahlreichen Ausschüssen des Rates der Stadt Zülpich mit.

Seit 2009 bis zu seinem Tod war er als sachkundiger oder stellvertretender sachkundiger Bürger in Ausschüssen des Rates der Stadt Zülpich tätig.

Vielen Bürgerinnen und Bürgern ist Peter Lubberich noch als stellvertretender Bürgermeister der Stadt Zülpich in Erinnerung. Dieses Amt bekleidete er von Oktober 2004 bis November 2009.

Sein politisches Engagement sowie sein persönlicher Einsatz für Zülpich waren stets vorbildlich. Das Wohl und die positive Weiterentwicklung seiner Heimatstadt lagen ihm sehr am Herzen. Pflichtbewusstsein, Hilfsbereitschaft und Zuverlässigkeit zeichneten ihn aus.

Die Bürgerinnen und Bürger von Zülpich sowie die Stadt Zülpich selbst danken dem Verstorbenen für sein verdienstvolles Wirken um seine Römerstadt.

Mit dem Tod eines Menschen verliert man vieles, aber niemals die gemeinsam verbrachte Zeit.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Zülpich, den 05. Juli 2018

Ulf Hürtgen Bürgermeister

### **NACHRUF**

Wir trauern um unseren langjährigen Feuerwehrkameraden

### **Hans Albert Heinke**

\*29. Dezember 1949 †26. Mai 2018

Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

In stiller Anteilnahme

Freiwillige Feuerwehr Stadt Zülpich Löschgruppe Zülpich



Wir bieten Dachinspektion per DROHNE an!

### Fachleiter für Dach-, Wandund Abdichtungstechnik





• Ihr zuverlässiger Fachbetrieb für sämtliche • Ihr Spezialist für Altbau-Dachsanierung Dachdecker- und Bauklempnerarbeiten

Kranarbeiten aller Art

Industriestraße 16 + 53909 Zülpich + Telefon: (0 22 52) 83 40 10 + www.stanitzek.de

### Veranstaltungskalender vom 13.07.2018 bis 12.08.2018

Verein/Institution	Ort	Bezeichnung	Datum	Beginn	Einlass/Ende
	Zülpich, Am Wassersportsee,	Schools-Out Party mit			
LAGO BEACH ZÜLPICH	Cellitinnenweg 1	Deutschprojekt	13.07.18		
	Zülpich, Logopädisches	Kostenfreier Infoabend			
Logopädisches Zentrum Zülpich	Zentrum, Kölnstraße 14	Ausbildung Logopädie	17.07.18	18:30 Uhr	
		Veranstaltungsreihe "Kino"			
Römerthermen Zülpich-	Zülpich, Andreas-Broicher-Platz	Klassiker der			
Museum der Badekultur	1	Filmgeschichte	20.07.18	19:00 Uhr	
		Sammlertreff für			
Briefmarkenfreunde u.	Zülpich, Frankengymnasium,	Briefmarken, Belege,			
Münzsammler Zülpich e.V.	Keltenweg 14	Münzen, Ansichtskarten	20.07.18	19:00 Uhr	21.00 Uhr
St. Sebastianus			21.07.		
Schützenbruderschaft	Bürvenich, Schützenplatz u.		bis		
Bürvenich	Ortslage	Schützenfest	23.07.2018		
	Zülpich, Am Wassersportsee,				
LAGO BEACH ZÜLPICH	Cellitinnenweg 1	Copacabana Feeling	28.07.18		
St. Sebastianus			28.07.		
Schützenbruderschaft	Schwerfen		bis		
Schwerfen	Schützenplatz u. Ortslage	Schützenfest	30.07.2018		
		IID - la di - Do dob - co cinil			
		"Pack die Badehose ein", Freier Eintritt für			
Römerthermen Zülpich-	Zülpich, Andreas-Broicher-Platz	alle die in Badebekleidung			bis
Museum der Badekultur	1	kommen	05.08.18	11:00 Uhr	18:00 Uhr
Römerthermen Zülpich-	Zülpich, Andreas-Broicher-Platz	Kostümführung: 2000			
Museum der Badekultur	1	Jahre Badekultur	05.08.18	15:00 Uhr	
Deleter of the first of the co	7"1 * 1. F	Sammlertreff für			
Briefmarkenfreunde u.	Zülpich, Frankengymnasium,	Briefmarken, Belege,	05 00 10	10.00	12.00
Münzsammler Zülpich e.V.	Keltenweg 14	Münzen, Ansichtskarten	05.08.18	10:00 Onr	12:00 Uhr
		Veranstaltungsreihe "Kino"			
Römerthermen Zülpich-	Zülpich, Andreas-Broicher-Platz	Klassiker der			
Museum der Badekultur	1	Filmgeschichte	17.08.18	19:00 Uhr	
			10.08.		
			bis	jeweils	
Seepark Zülpich gGmbH	Seepark Zülpich	Beachzauber-Festival	11.08.2018	16:00 Uhr	01:00 Uhr
LACO DEACH ZÜLGEGE	Zülpich, Am Wassersportsee,	Configuration Configuration	42.00.40		
LAGO BEACH ZÜLPICH	Cellitinnenweg 1	Swing am See	12.08.18		

# Schiedsfrauen für den Schiedsamtsbezirk Zülpich

Schiedsfrau

Frau Ingeborg Mahnke

In den Auen 12 b, 53909 Zülpich-Schwerfen, Tel.-Nr. 02252/3930

Stellvertretende Schiedsfrau (nur im Vertretungsfall):

Frau Jeannine Lehser

Linzenich, Ülpenicher Weg 24, 53909 Zülpich, Tel.-Nr. 02252/8356952



### Unterhaltsames und Informatives aus der Stadtbücherei

# Die Bibliotheksrallye war so mittelschwer ...

meinten die Schülerinnen und Schüler der 3b der Zülpicher Chlodwigschule nach ihrem Besuch bei der Zülpicher Stadtbücherei.



Die Ergebnisse der Bibliotheksrallye werden besprochen

In Begleitung ihrer Lehrerin Frau Sommer hatten die Kids die Stadtbibliothek aufgesucht, um hier – nach erfolgreich absolvierter Bibliotheksrallye – ihre vom Rotary-Club gesponserte Klassenlektüre in Empfang zu nehmen. In diesem Fall war die Wahl der Klassenlehrerin auf das Buch "Hamsteralarm" von Margret Netten gefallen. "Hamsteralarm" ist ein zugleich spannend und witzig geschriebener Kinderroman, den die meisten Pädagoginnen, die sich in diesem Jahr am 4-L-Projekt des Rotary Clubs beteiligten, favorisierten.

Von den acht Klassenlehrerinnen hatten sich sechs für diese Lektüre entschieden. Die Wahl der beiden anderen Pädagoginnen fiel auf das Buch "Der Dieb im Schrebergarten" von Rosi Wanner, auch das ein sehr unterhaltsamer Roman für Kinder zwischen acht und zehn Jahren.

Insgesamt sponserte der Rotary Club Euskirchen-Burgfey in diesem Jahr 143 Bücher für Zülpicher GrundschülerInnen.

Die Leiterin der Stadtbücherei, Frau Dr. Annegret Walgenbach, ist immer wieder begeistert vom 4-L-Projekt, lernen doch auf diesem Weg viele Zülpicher Grundschüler erstmals ihre Heimatbibliothek kennen.



Im Rahmen der Rallye nutzen zwei Schülerinnen den Bestandskatalog der Stadtbücherei.

Und wenn die Kinder dann mit so viel Elan und Begeisterung bei der Sache sind wie beispielsweise die Schüler von Frau Sommer, dann macht eine solche Veranstaltung nicht nur den Kindern, sondern auch mir viel Spaß, meinte Walgenbach.





### **Abgesichert im Ausland unterwegs**

### Die richtige Reiseversicherung mit im Gepäck

Die Tage bis zum Sommerurlaub sind gezählt: "Wer jetzt alle Vorbereitungen für einen Auslandstrip trifft, sollte nicht nur an einen Reiseführer, sondern auch an den notwendigen Versicherungsschutz denken. Denn ohne die richtige Zusatzpolice müssen Urlauber im schlimmsten Fall einen Schaden aus eigener Tasche bezahlen", warnt Monika Schiffer, Leiterin der Verbraucherzentrale in Euskirchen. Reiseplaner erhalten bei den Versicherungsgesellschaften Angebote zur unverzichtbaren Auslandsreisekrankenversicherung und zum vielfach sinnvollen Reiserücktrittsschutz. Diese Policen bieten oft bessere Konditionen als die Offerten auf Reiseportalen. Die Verbraucherzentrale Euskirchen erklärt, welche Versicherungen ins Reisegepäck gehören und bis wann sie abgeschlossen werden können:

- Auslandsreisekrankenversicherung: Die Police für den Krankheitsfall ist der wichtigste Schutz für einen Trip in ferne Länder. Hierbei sollten Urlauber einen günstigen Jahresvertrag abschließen, der für mehrere Reisen im Jahr Gültigkeit besitzt. Vorteil: Der Versicherungsschutz gilt auch für spontane Ausflüge, etwa über das Wochenende ins Ausland. Wichtig jedoch: Unbedingt ins Kleingedruckte schauen. Denn eine Auslandsreise- Krankenversicherung begrenzt in der Regel die Dauer der vereinbarten Absicherung. Zumeist bieten die Jahres-Policen am Markt einen Schutz von höchstens 42 bis 70 Tagen pro Trip. Wer einen Aufenthalt von mehreren Monaten im Ausland plant, riskiert im Krankheitsfall hohe Kosten, auf denen er sitzen bleibt. Hier sollte eine Auslandsreisekrankenversicherung für eine lange Einzelreise abgeschlossen werden. Dieser Schutz kann auch noch kurz vor Reiseantritt quasi last minute abgeschlossen werden. Statt eines Abschlusses auf gepacktem Koffer empfiehlt sich jedoch ein gründlicher Preis-Leistungs-Vergleich von mehreren Versicherungsangeboten im noch ruhigen Vorfeld einer Reise.
- Reiserücktrittsversicherung: Der Schutz bei unfreiwilligem Verzicht auf eine Reise – etwa bei Krankheit, Unfall, Tod des Partners beziehungsweise eines nahen Familienangehörigen oder bei Arbeitsplatzverlust – ist sinnvoll,

wenn beispielsweise eine teure Reise lange im Voraus geplant wird. Auch für den Urlaub mit Kindern kann der Abschluss sinnvoll sein. Wer den Reiserücktritt versichert, sollte unbedingt darauf achten, dass auch gleichzeitig die Kosten für einen Abbruch des Urlaubs übernommen werden. Versicherer legen die Fristen für den Abschluss des finanziellen Schutzes individuell fest. Bei vielen Unternehmen kann ein Vertrag bis 30 Tage vor Reisebeginn abgeschlossen werden. Urlauber, die sich für einen Schnelltrip entscheiden, müssen den Rücktrittsschutz innerhalb von ein bis drei Tagen nach der Buchung vereinbaren.

- Reisegepäckversicherung: Verzichtbar ist hingegen in der Regel die Police für den Verlust des Reisegepäcks. Sie bietet für einen relativ hohen Beitrag nur minimalen Schutz. Denn der Reisende muss auf sein Gepäck so sorgfältig achten als ob es überhaupt nicht versichert sei. Kann ihm der Versicherer vorwerfen, nicht ausreichend auf Koffer und Co. achtgegeben zu haben, wird dem Versicherten ein Mitverschulden angerechnet und entsprechend weniger reguliert. Also wenn überhaupt, wird dann nur ein Teil des Schadens erstattet. Eine Gepäckversicherung muss spätestens bis zu dem Tag, an dem es losgeht, in trockenen Tüchern sein. Auf der sicheren Seite vor allem auch bei online-Abschlüssen ist, wer sich rechtzeitig um eine Police kümmert.
- Hausratversicherung: Viele Gegenstände im Gepäck sind über diese Police geschützt. Es gibt dabei eine Obergrenze der möglichen Erstattung von maximal 10.000 Euro beziehungsweise zehn Prozent der Hausratversicherungssumme. Voraussetzung für eine Leistung ist, dass Sachen bei Raub, Einbruch entwendet oder durch einen Sturm beschädigt wurden. Weiteres Plus: Die Hausratversicherung erstattet den Neuwert, während die Reisegepäckversicherung nur für den Zeitwert aufkommt.

# Rufnummern bei Störungen & Notdienste

Störung von:	Ver- und Entsorgungsunternehmen	Störungsmeldung an:
Strom	Westnetz	0800/4112244
Straßenbeleuchtung	Westnetz	0800/4112244
Gas	Westnetz	0800/0793427
	Regionalgas Euskirchen	0800/3223222
		02251/3222
		(in der Dienstzeit)
Wasser	Wasserleitungszweckverband der Neffeltalgemeinden (Füssenich, Geich, Juntersdorf)	02424/940222
	Wasserleitungszweckverband	
	Gödersheim	02424/940222
	(Bürvenich, Eppenich, Langendorf)	
	Verbandwasserwerk Euskirchen	02251/79150
	(alle übrigen Ortschaften)	
Kanal	Erftverband	02271/880
Telefon	Telekom	0800/3302000
Weitere wichtige		
Rufnummern:	Polizei / <b>Notruf</b>	110
	Polizei Zülpich	02252/950169
	Polizei Euskirchen	02251/7990
	Feuerwehr	112
	Informationszentrale	
	bei Vergiftungen	0228/19240
	Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116117
	Wilde Müllablagerungen	02252/52238 (Stadt Zülpich)

### **IMPRESSUM**

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil des Amtsblattes: Der Bürgermeister der Stadt Zülpich, Postfach 13 54, 53905 Zülpich, Telefon (0 22 52) 52 -211 oder 52 -0, email: phavenith@stadt-zuelpich.de, Internet: www.stadt-zuelpich.de

Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil verantwortlich: Porschen & Bergsch Mediendienstleistungen, 52399 Merzenich, Am Roßpfad 8, Telefon (02421) 73912, Telefax (02421) 73011, www.porschen-bergsch.de. E-Mail: info@porschen-bergsch.de

Das Amtsblatt erscheint monatlich und wird kostenlos an die Haushalte im Stadtgebiet verteilt. Unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial wird nicht zurückgesandt. Der Umwelt zuliebe auf 100% chlorfreigebleichtem Papier gedruckt. Auflage: 9.400 Exemplare

In unserem Hause gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht.



### Ingeborg Faßbender-Mohr

STEUERBERATERIN

### ICH STEUERE EINEN KLAREN KURS: Nicht mehr Steuern zahlen als sein muss.

Mein Ziel ist einfach: Ihre Steuern im Rahmen der gesetzlichen Möglichkeiten in einem erträglichen Bereich zu halten. Und mein Kurs dorthin ist klar: Persönliche Beratung mit Augenmaß und Fingerspitzengefühl plus individuell entwickelte, nachvollziehbare Steuerkonzepte.

- Steuerberatung heißt Vertrauen deshalb nehme ich mir gerne Zeit für Sie
- Auf Augenhöhe zusammenarbeiten und gemeinsam ein Team bilden
- Potentiale nutzen professionelle Steuerberatung hilft Ihnen bares Geld zu sparen
- Ziele erreichen setzen Sie mit mir auf nachhaltige Unternehmenserfolge und Weiterentwicklungen

Ingeborg Faßbender-Mohr STEUERBERATERIN



Hovener Straße 6 · 53909 Zülpich Tel. 02425 909404 · Fax 909101 info@stb-fassbender-mohr.de www.stb-fassbender-mohr.de

# Hier könnte Ihre Werbeanzeige stehen!

Anfragen bitte per Mail: sp@porschen-bergsch.de

# THEORETON CARLES TO THE STATE OF THE STATE O

### Zülpicher Vereine stellen sich vor -

- Call-noon

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

das Amtsblatt der Stadt Zülpich erfreut sich großer Beliebtheit, nicht nur bei den Leserinnen und Lesern, sondern auch bei den "Schreibern"

So erreichen mich wöchentlich Berichte aus Schulen, Kindergärten, den Kirchen etc., die

um Abdruck ihrer Berichte bitten.

Ein Großteil der Berichte stammt von den vielen Vereinen aus Zülpich und den benachbarten Ortschaften. Darüber freue ich mich natürlich sehr. Zusammen mit den amtlichen Bekanntmachungen und den Vereinsmitteilungen kann daher Monat für Monat ein abwechslungsreiches und informatives Amtsblatt erstellt werden.

Mit einer Serie in unserem Amtsblatt möchte ich den Vereinen die Möglichkeit bieten, sich in einem kurzen Portrait vorzustellen. Die Vereine bieten gerade in der heutigen schnelllebigen Zeit wertvolle ehrenamtliche Arbeit, sei es in der Jugendarbeit, in der Integration oder beim Hobby. Vereine sind aus dem Stadtund Dorfleben nicht wegzudenken und dieses ehrenamtliche Engagement sollte auch öffentlich gewürdigt werden.

Daher hat in jeder Ausgabe des Amtsblattes **ein** Verein die Möglichkeit, sich vorzustellen. Der Bericht darf gerne auch mit ein bis zwei Bildern (bitte als separate jpg-Datei) bereichert werden oder eventuell auch noch mit ein wenig Chronik.

Diese "Vorstellung" sollte allerdings eine DIN A4-Seite nicht überschreiten.

Daher wende ich mich an <u>alle Vereine</u> aus Zülpich und den Ortschaften: Nutzen Sie dieses kostenlose Angebot, Ihren Verein vorzustellen, auf Veranstaltungen hinzuweisen oder neue Mitglieder zu werben.

Ihre Berichte als Word-Datei nimmt ab sofort die für die Redaktion des Amtsblattes zuständige Mitarbeiterin, Frau Havenith, unter **amtsblatt@stadt-zuelpich.de** entgegen. Auch für vorherige Rückfragen dürfen Sie sich gerne an Frau Havenith unter Tel. 02252/52-211 wenden.

Ich würde mich freuen, schon bald über Ihren Verein im Amtsblatt der Stadt Zülpich zu lesen. Machen Sie regen Gebrauch von diesem kostenlosen Angebot.

Ulf Hürtgen Bürgermeister



### SC Bürvenich 1925 e.V. Abteilung Gymnastikgruppe "Been huh"!

Um ins hohe Alter gesund, beweglich und fit zu bleiben, braucht man Bewegung, Spaß, Freude und Geselligkeit in

einer Gruppe bei und mit guten Freunden.

Wir, die Gymnastikgruppe "Been huh", trifft sich jeden Donnerstag von 18.45 Uhr bis 19.45 Uhr in der Turnhalle der Stephanusschule Bürvenich. Unter der Leitung einer hierfür ausgebildeten Fachkraft machen wir "Gymnastik für Jedermann ab dem 50. Lebensjahr".

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, können Sie gerne donnerstags zu der angegebenen Uhrzeit kostenlos an einer Schnupperstunde teilnehmen.

Wir, die Damen von "Been huh", würden uns sehr freuen, wenn sich unsere Gruppe noch um einige Mitglieder erweitern würde.

Achtung: Während der nun beginnenden Sommerferien macht die Gymnastikgruppe eine Pause. Wir würden uns daher sehr freuen, nach der Sommerpause mit neuer Energie und neuen Mitgliedern zu starten! Herzlichst

Gymnastikgruppe "Been huh"!

### **SCHULEN**



### Abiturientia des Franken-Gymnasiums

Am Freitag, den 29.06.2018, fand nach einem ökumenischen Gottesdienst in St. Peter die diesjährige Abiturentlassfeier des Franken-Gymnasium im Forum in Zülpich statt. Dort konnten folgende 71 Schülerinnen und Schüler des Franken-

Gymnasiums aus den Händen des Schulleiters Herrn Beilharz, der Oberstufenkoordinatorin Frau Schauff und der beiden Beratungslehrer, Frau Sauer und Herr Kips, das Zeugnis der allgemeinen Hochschulreife entgegennehmen:

Jessica Aigenser, Adiam Bairu, Alexander Balas, Lisa Balduwein, Julia Bauchmüller, Theresa Berg, Ben Bünder, Annika Buning, Chutharat Clemens, Julia Dahlke, Jonas de Faber, Vanessa Ditmann, Lena Theresa Dittmann, Annika Dittmann, Niklas Drove, Benedict Drügh, Nicole Ehnes, Jana Harte, Stephan Heynig, Melina Hill, Gina Ianni, Moritz Jansen, Niklas July, Sandra Kienast, Giulia Kornder, Vincent Kovarik, Henrik Krewel, Julian Krieger, Melissa Ruth Kunath, Lea Kursch, Natalia Lehn, Allesandro Lo Presti, Nicola Marie Lörwald, René Yannik Marx, Fabienne Matheis, Jakob Mehrens, Victoria Mertens, Katja Müller, Miriam Müsch, Martin Neuerfeldt, Niklas Oepen, Christina Opgenorth, Dominik Pätkau, Jonas Poth, Nico Reinhard, Hannah Render, Maria Schall, Diana Schatz, Anna Schleiermacher, Cedric Schmitz, Martin Schmitz, Martin Schneider, Mike Schneider, Celine Schöller, Alexandra Schuba, Tim Schuba, Severin Schüller, Marco Schwippe, Christian Senske, Ronja Spittmann, Anna Lena Maria Stassak, Maren Stemmler, Abdulah Turan, Lara Türk, Luis Vahlkamp, Alexandra Vinokurova, Sarah Wachendorf, Anja Weber, Kira Witzki, Nikolas Wolter, Alina Zachlod.

Mit 1,1 erreichte in diesem Abiturjahrgang des Franken-Gymnasiums Anja Weber die beste Durchschnittsnote. Neben ihr konnten sich weitere 12 der 71 Abiturientinnen und Abiturienten unserer Schulfamilie über eine "eins" vor dem Komma bei der Durchschnittsnote freuen. Stephan Heynig und Alexander Balas erhielten wegen ihrer besonderen Leistungen im Fach Physik einen Preis der Deutschen Physikalischen Gesellschaft. Außerdem erhielten Lena Dittmann und Jana Harte einen Preis für das beste Abitur im Fach Deutsch, Giulia Kornder einen Preis für das beste Abitur im Fach Philosophie.

Erstmal wurde eine Auszeichnung für besonderes soziales Engagement vergeben, die vom Förderverein des Franken-Gymnasiums ausgelobt wurde. Diese Ehrung wurde Giulia Kornder und Alina Preuß zuteil.

Besonders erfreulich ist die Tatsache, dass sich unter den Abiturienten des Jahrgangs 2018 wiederum Schülerinnen und Schüler befanden, die von der benachbarten Karl-von-Lutzenberger-Realschule nach dem Erwerb der Fachoberschulreife auf die andere Straßenseite gewechselt waren und am Franken-Gymnasium die Oberstufe erfolgreich abschließen konnten.



Die Q2 des Jahrgangs 2017/2018 des Franken-Gymnasiums stellte in diesem Jahr 71 Abiturientinnen und Abiturienten.

### Literaturkursaufführung der Q1

Taucht ein, in die wundersame Welt von Oz...

Nachdem der Literaturkurs der Q1 bereits seit morgens fleißig seinem Stück "Der Zauberer von Oz" den letzten Schliff verpasste, eröffnete der stellvertretende Schulleiter Herrn Münch, der den aus gesundheitlichen Gründen verhinderten Schulleiter Herrn Beilharz vertrat, am Abend vor vollem Hause zusammen mit der Hauptrolle Dorothy Gale (Chiara Fabiano) den Weg in die wundersame Welt des Landes Oz. Monate der harten Arbeit und langer Proben lagen hinter ihnen und während der Eröffnungsreden huschten die Schülerinnen und Schüler der Q1 aufgeregt hinter den Kulissen umher und warteten auf den Moment, in dem endlich das Licht die Bühne erhellte und die langersehnte Aufführung begann. Schnell gelang es den Schauspielern das Publikum in ihren Bann zu ziehen und die magische Welt von Oz auf der Bühne lebendig werden zu lassen. Erzählt wurde die Geschichte der jungen Dorothy Gale, welche durch einen Tornado aus

ihrer Heimat Kansas in das wundersame Land Oz verschleppt wird. Natürlich fragt sie sich sofort, wie sie nun wieder nach Hause kommen würde. Schnell merkt sie, dass sie es hier mit einem ganz besonderen Land und ganz besonderen Menschen zu tun hat, denn Dorothys Ankunft steht in engem Zusammenhang mit dem Tod der Hexe Gemma und eben deren Zauberschuhe bekommt sie von der guten Hexe Glinda (Evrim Turan) ausgehändigt, um Dorothy auf ihrem Weg zum Zauberer von Oz (Leon Priotto), dem einzigen Mann, der sie nach Hause schicken könnte, vor ihren Feinden zu beschützen. Allen voran die böse Hexe Grusella (Ronja Reuber), die sich schon seit langem nach der Kraft der Zauberschuhe sehnt und vor nichts zurückschreckt, um sie sich anzueignen. Auf ihrem Weg begegnet Dorothy der Vogelscheuche (Tom Wunderlich), welche sich nach einem Verstand sehnt, dem Blechmann, dem ein Herz fehlt (Luna Stewen), und dem feigen Löwen (Gianna Ruland), dem ein bisschen Mut guttun könnte. Zusammen machen sie sich auf den langen Weg zum großen Zauberer von Oz, der sich am Ende als größerer Scharlatan denn als Zauberer entpuppt. Und doch wird schließlich alles wieder gut, und jeder erhält das, was er sich erwünscht hat. Es waren viele Dinge, die diese Aufführung in einem großartigen Maße auszeichneten, denn vom stets authentischen Schauspiel bis zu den wichtigen Werten brachte das Stück eine große Besonderheit mit sich und begeisterte schließlich groß und klein im Publikum. Jeder Schauspieler verlieh seiner Rolle einen einzigartigen Charakter und sorgte im Publikum für ordentliche Lacher, aber auch für Momente der Besinnung, in denen sich viele fragten: "Trage ich das, was ich glaube das mir fehlt, nicht eigentlich schon lange Zeit mit mir?".

Aber auch das selbsterstellte Bühnenbild und die individuellen Licht- und Soundeffekte machten diese Aufführung zu etwas Einmaligem. Gedankt wurde vor allem Julius Esser, welcher als Mentor einen unterstützenden Charakter in die Gruppe brachte und dem Fachlehrer Herrn Lentfer, welcher als Leiter des Kurses Organisation und Struktur einbrachte und somit alle zusammenhielt. Ebenso muss man den Unterstützern danken, die durch ihre Spenden die Aufführung erst ermöglichten: Der Kreissparkasse Euskirchen, dem Edeka Helfen und der Hundeschule Hund im Team



"Der Zauberer von Oz", ein Theaterstück mit wichtigen Werten, individuellen und einfühlsamen Schauspielern und einer großartigen Inszenierung, hat einen bleibenden Eindruck in den Herzen der Leute hinterlassen und mit Sicherheit werden sich nun viele denken. "Nirgendwo ist es schöner als daheim". (Chiara Fabiano Q1)

REALSCHULE
ZULPICH 2CHINE

### E S N - 1.SportsCamp in Zülpich

### Die Karl-von-Lutzenberger-Realschule lebt Europa!

Im Rahmen des European School Network (ESN) organisierte die KvL vom 11. bis 15. Juni 2018 das 1. SportsCamp in Zülpich.

Dazu begrüßten wir zehn Gäste aus Amersfoort (Niederlande), Cluj (Rumänien), Gignac (Frankreich) und Kangasala (Finnland). Diese wohnten für diese Woche bei gastgebenden KvL-Schülern.

Das SportsCamp wurde feierlich von Schulleiter Klaus Keyser und Bürgermeister Ulf Hürtgen eröffnet.

Herr Hürtgen freute sich besonders über die zwei finnischen Schülerinnen aus der Zülpicher Partnerstadt Kangasala. Er erinnerte an seine Erfahrungen in der Schulzeit und wie ihn die internationalen Erfahrungen prägten.

Im Laufe der Woche wurden wir dann gemeinsam in sportlichen und kulturellen Programmpunkten aktiv. Am Montag lernten die Teilnehmer sich in kooperativen Gruppenspielen besser kennen. Dienstags kletterte jeder im Hochseilgarten Hürtgenwald über seine Grenzen hinaus. Eine Wanderung durch den Nationalpark Eifel endete mit einer Schifffahrt über den Rursee. Tags darauf erwartete uns in Köln das Olympiamuseum und eine beeindruckende Führung durch das Gelände der Deutschen Sporthochschule. Im Anschluss wurde der Kölner Dom erklommen und die Innenstadt besichtigt.



Sonnenschein erwartete uns am letzten Programmtag. Auf der wunderschönen Baseball-Anlage in Niederelvenich wurde die Keule geschwungen. Frau Kump und ihre Co-Trainer aus den Klassen 6 - 9 lehrten den 19 Projektteilnehmern die Grundprinzipien im Baseball. Ein packendes Abschlussmatch krönte den Vormittag. Am Nachmittag ging es an den Zülpicher See zum StandUpPaddling (SUP). Was für ein Spaß!!!

In einer feierlichen Abschlusszeremonie erhielten alle Teilnehmer ihr ESN-Zertifikat und ein Abschlussgeschenk.



Im Netzwerk ESN haben sich vor nunmehr 11 Jahren europäische Schulen zusammengefunden, die vor dem Hintergrund gemeinsamer Ideen, Maximen und Konferenzen jedes Jahr Projekte, Gruppen- und Einzelaustausche in Europa anbieten und koordinieren.

Eine ereignisreiche Woche brachte eine wertvolle Bereicherung für Schüler und Lehrer. Ein großer Dank geht an die Bürgerstiftung der KSK Euskirchen, Sport Fröhling, Bürgermeister Hürtgen, dem Baseballclub Zülpicher Eagles und den gastgebenden Eltern.

Mit Vorfreude gehen wir an die Planung für das 2. ESN SportsCamp in 2019!!! I. Stender und T. Helber



# GRUNDSCHULE SINZENICH

### Vandalismus an der KGS Sinzenich

In den letzten Tagen, Wochen, Monaten kam es auf dem Schulgelände der KGS Sinzenich immer wieder zu Vandalismusschäden. Das erst neu angeschaffte Sonnensegel wurde vor kurzem so beschädigt, dass es so nicht mehr nutzbar ist. Bänke werden zerstört, Wände und Böden beschmiert oder die Pflanzen herausgerissen. Der Förderverein, die Schule, der Bauhof und engagierte Eltern seien des Öfteren damit beschäftigt, Zerstörtes wegzuräumen oder wieder für die Kinder zu reparieren. Die Anschaffungen an sich und die Reparaturen kosten viel Geld, Nerven und Zeit, beklagen sich alle Beteiligten. Die Übeltäter sind bisher nicht bekannt. Unser Wunsch den Schulhof durch einen komplett geschlossenen Zaun zu schließen, sei nach Aussage der Stadt nicht möglich. Wir appellieren an alle Nachbarn, Spaziergänger und vor allem Mitglieder der Vereine, die bis in den Abend hinein unsere Turnhalle nutzen, Zerstörungen nicht zu dulden und die Schule bzw. Polizei zu informieren, wenn sich Menschen (Vandalen) nach dem Schulbetrieb oder am Wochenende unerlaubt auf dem Schulgelände der KGS Sinzenich herumtreiben und unsere Anschaffungen zerstören. Vielen Dank!

### Klasse 2b der KGS Sinzenich zu Besuch in der Tuchfabrik Müller

Am Dienstag, den 12. Juni 2018 besuchte die Klasse 2b der KGS Sinzenich die Tuchfabrik Müller in Euskirchen-Kuchenheim.

Unter dem Begriff Tuchfabrik konnten sich einige Kinder vor dem Besuch noch nicht viel vorstellen. Dies änderte sich aber relativ schnell nachdem die Kinder die erste Station des Museums anschauen konnte. Die Kinder durften unbehandelte Schafswolle in die Hand nehmen und miterleben, wie sich diese zu einem Faden spinnt. Dies wurde den Kindern an den verschiedenen alten Maschinen gezeigt. Einige der früheren Maschinen wurden sogar für unseren Besuch eingeschaltet. So konnten die Kinder mit zusehen, wie aus vielen dünnen Fäden ein Tuch gewebt wurde. Da standen so manche Kindermünder vor Begeisterung offen

Nach dem Besuch im Museum durften die Kinder selber auch noch aktiv werden, indem sie einen Workshop zum Thema "Filzen" besuchten. Hier kamen ihnen nach dem Museumsgang doch einige Wollteile sehr bekannt vor und sie wussten nun was sie vor sich liegen hatten. Im Anschluss wurde diese Wolle noch zu einem schönen Filzobjekt bearbeitet. Alle Kinder passten bei den einzelnen Erklärungsschritten gut auf und konnten am Ende alle ein wunderschönes und selbsterstelltes Filztuch mit nach Hause nehmen. Es war ein rundum gelungener Ausflug. Die Klasse 2b bedankt sich ganz herzlich beim Förderverein, der einen Großteil des Geldes zu diesem Ausflug beigesteuert hat. Dankeschön!



Die Stadtbücherei Zülpich initiiert ein Regenwurmprojekt für die Drittklässler der KGS Ülpenich



Nach längerer Planung war es endlich soweit. Am 06.06.2018 kam Frau Dr. Walgenbach, die Leiterin der Zülpicher Stadtbibliothek, zu Besuch in die KGS Ülpenich. Sie hatte für die Klassen 3a und 3b viel Interessantes und Wissenswertes zum Thema Regenwurm im Gepäck. Anhand zahlreicher Bilder konnten die Kinder sehr anschaulich mancherlei über den Lebensraum der Regenwürmer lernen. Sie erfuhren aber auch, woher der Regenwurm seinen Namen hat und warum die unscheinbaren Tierchen so nützlich für uns Menschen und unsere Natur sind.

Die Kinder und Lehrerinnen waren vom Regenwurm sehr angetan und dankten Frau Dr. Walgenbach für diese bereichernden Stunden. Anschließend vertieften die Kinder voll Begeisterung ihr Wissen in einem Sachunterrichtsprojekt zum Thema "Regenwurm".

Von "Berührungsängsten" mit den nützlichen Tieren keine Spur!

### Abschlussfeier an der Stephanusschule

Am Freitag, dem 29.06.2018 fand an der Stephanusschule die Abschlussfeier der diesjährigen Entlassschüler statt. 19 Schülerinnen und Schüler haben ihre Schulzeit an der Stephanusschule beendet und nahmen stolz ihre Zeugnisse entgegen. In einer bunten Feier gab es eine Rede der Schulleiterin Frau Lorenzen, Livemusik der Schülerband, ein kurzes Video, in dem die Entlassschüler sich selbst und ihre Zukunftspläne vorstellten, und die Abschlussrede einer Schülerin. Auch die Lehrerinnen und Lehrer leisteten einen Beitrag und übten sich im Singen eines selbst gedichteten Liedes.

Im Anschluss ließen Schüler, Eltern und Lehrer die Feier im Schulgarten ausklingen.

Berufskolleg St.-Nikolaus-Stift Füssenich



Abitur am St.-Nikolaus-Stift in Füssenich: Doppelt qualifizierende Ausbildung bietet beste Studien- und Berufsaussichten

Hohe Sozialkompetenz und sehr gute Noten

Am 15.06.2018 erhielten die Absolventen des Beruflichen Gymnasiums des St.-Nikolaus-Stifts im Forum der Stadt Zülpich ihre Zeugnisse.

Alle 40 Schülerinnen und Schüler, die in die Qualifikationsphase eintraten, haben mit großem Erfolg ihre Prüfungen bestanden. Mit der Allgemeinen Hochschulreife und der gleichzeitig verliehenen sozialpädagogischen Qualifikation haben sie die Möglichkeit, sofort ein Studium aufzunehmen oder mit einem Berufspraktikum die staatliche Anerkennung als Erzieher zu erhalten.

Der enorme Erfolg dieser doppelt qualifizierenden Ausbildung, ist begründet im traditionellen Unterricht im Klassenverband. "Schon zu Beginn der dreijährigen Ausbildung", so Kerstin Divol, eine Klassensprecherin, "zeichnete sich ab, dass wir eine Gemeinschaft voller einzigartiger Menschen sind, voller Selbstbewusstsein und vor allem mit einem standfesten Zusammenhalt. Aber auch der Kontakt zum Lehrpersonal ist enger und familiärer als in einem Kurssystem."

Als "digital natives" legten die Abiturienten in der historischen Klosteranlage des St.-Nikolaus-Stifts mit flächendeckendem W-Lan-Empfang, elektronisch hinterlegten Tafeln (Smart- und I-Touch-Boards) in allen Klassenräumen und ausdrücklich erwünschten Smartphones und Laptops ein enormes Lerntempo vor. Ribekka Günther, eine der erfolgreichen Abiturientinnen, hat mit hohem handwerklichem Geschick die beiden Abiturientenklassen auf einem großen Findling in der Schule verewigt. Durch einen angebrachten QR-Code können Statements aller Abiturienten zu ihren Erfahrungen am St.-Nikolaus-Stift abgerufen werden.

Die enge Verbundenheit der Abiturienten untereinander und mit ihrer Schule zeigte sich am Abschlusstag. Nach einer gemeinsamen, von den Absolventen gestalteten Heiligen Messe, wurde auf einem bunten Abiturball gefeiert. In der Rede zur Zeugnisübergabe lobte Norbert Paffenholz vor allem die hohe Motivation der Schülerinnen und Schüler, ihr umfangreiches pädagogisches Wissen in der erzieherischen Praxis anzuwenden. Mit hoher individualisierter Sozialkompetenz und großem Engagement für die Schulgemeinschaft realisierte der Schuleiter – Augen zwinkernd – viele erfolgreiche Versuche der Schülerschaft ihre Lehrer und oft auch ihre Eltern in die richtige pädagogische Spur zu bringen. Insofern bestätigte er seiner Abiturientia ein hohes pädagogisches Geschick, das zum Wohl der Erziehungslandschaft der Region beitragen werde.

Das Bewerbungsverfahren für das Schuljahr 2019/20 für die sehr begehrten Schulplätze beginnt am 1. September: Erstmalig bietet das St.-Nikolaus-Stift die neue Schulform Berufliches Gymnasium Gesundheit an, weitere Informationen dazu finden sich auf www.st-nikolaus-stift.de



Strablende Gesichter der Abiturienten im Kirchengarten mit Schulleiter Norbert Paffenbolz (li.), den Klassenlebrern Britta Helmich (Mitte) und Dirk Becker (2. v. re.) Foto: ID-PhotoArt.de

# KINDERGÄRTEN

### Neues aus dem Kindergarten Bessenich...

Ein Bagger fährt vorbei, eine neue Ladung Zement wird geliefert und Bauarbeiter setzen den Grundstein für neue Eigenheime - in der Nachbarschaft des Kindergartens Bessenich ist momentan ordentlich was los. Die Baudynamik hat die kleinen Beobachter regelrecht angesteckt - Nachahmung ist ja schließlich ein bekanntes pädagogisches Phänomen! Ganz im Sinne "Was Bauarbeiter können, müssen doch auch motivierte Kinder können", haben die Kindergartenkinder, unter Anleitung ihrer Erzieherin Frau Spittmann, sich ihrem ganz persönlichen Bauprojekt gewidmet: Dem Bau eines Kindergarten-Hauses. Da jedoch Backsteine, Dachziegeln und Co. nicht kindgerecht sind, wurde nach anderen Baumaterialien Ausschau gehalten. Ein Bastelbuch für Kinder bot die passende Lösung: Eierkartons. Jeder hat sie zu Hause und umweltfreundlich sind sie noch dazu. In diesem Sinne startete eine große Sammelaktion, bei der nicht nur die Eltern mit ins Boot geholt wurden. Ebenfalls haben die kleinen Bauarbeiter Eigeninitiative ergriffen und sich die moderne Technik zu nutzen gemacht. Mit ihrer Erzieherin haben die Konstrukteure ein E-Mail verfasst an den Eierhof Hennes in Euskirchen/Kuchenheim, um ihn als Karton-Spender zu gewinnen. Dieser wollte natürlich nicht "Nein" sagen, denn kreative Kinder soll man ja bekanntlich nicht aufhalten. So waren schnell genügend Kartons gesammelt und die Bauarbeiten konnten starten. Nun steht in dem Flur des Kindergartens, ein aus kinderhand erbautes Haus, mit Dach und Fenster, wie man sich halt ein echtes Haus vorzustellen hat! Ein rundum gelungenes Projekt, bei dem die Kinder ganzheitlich gefördert und herausgefordert wurden: neben Fähigkeiten wie Teamfähigkeit, Abstraktion und Motorik wurden die Kids auch in Sachen Geduld auf eine harte Probe gestellt- die souverän gemeistert wurde und gespannt macht, auf neue Projekte in Bessenich.

Die Kindergartenkinder





### Hurra, wir haben ein Gartenhaus!

An einem sonnigen Vormittag trafen sich die Kinder, eine Mitarbeiterin der Firma Smurfit Kappa Zülpich Papier GmbH, einige Eltern und die Erzieherinnen im Außenbereich des Kindergartens.

Anlass war die Fertigstellung des Gartenhauses.

Zu Beginn bedankten sich viele kleine Baumeister mit dem Handwerkerlied bei den Anwesenden für die tatkräftige Hilfe beim Kauf und Aufbau des Gartenhauses. Zusätzlich konnten die Kinder sich noch über die Anschaffung einer kleinen Gartenbank freuen.

Im Anschluss gab es einen kleinen Imbiss.



Wir möchten uns nochmals bei der Firma Smurfit Kappa für die großherzige Geldspende und bei den Helferinnen und Helfern für die tatkräftige Unterstützung bedanken.

### "Du hast uns deine Welt geschenkt"

So lautet ein Kirchenlied, welches die Kinder des kath. Kindergarten St. Stephanus aus Bürvenich zum Anlass nahmen ein sieben wöchiges Projekt zum Thema "Wie Gott die Welt erschuf" zu erarbeiten.

In jeder Woche nahmen die Kinder einen Schöpfungstag durch. Dieser wurde den Kindern besonders spannend in Form einer Dia-Show präsentiert.



Es startete mit Licht und Dunkelheit. Dazu wurde z.B. die Puppenwohnung eine Woche lang komplett abgedunkelt, sodass die Kinder dort mit Hilfe eines Lakens und einem Strahler sich an Schattenspielen ausprobieren konnten. Zum Thema Himmel wurde nicht nur das Sachwissen der Kinder erweitertet, was Sauerstoff und Wolken sind, sondern es wurden auch viele Experimente zum Thema Luft durchgeführt. In der dritten Woche wurden sogar drei Punkte erarbeitet, Land, Wasser und Pflanzen. Hierbei wurden z. B. Sonnenblumenkerne eingepflanzt um den Wachstumsverlauf einer Pflanze zu beobachten. Zudem erfuhren die Kinder, was eine Pflanze zum Leben braucht und lernten auch Verantwortung über ihre Pflänzchen zu tragen. Am 4. Schöpfungstag erschuf Gott Sonne, Mond und Sterne. Hierzu lernten die Kinder nicht nur das Lied "Die Sonne hoch am Himmelszelt", sondern sie erhielten auch erste Informationen über unser Sonnensystem. Zum Thema **Tiere** wurde z.B. beim Turnen Entspannungsübungen in Form von Tier-Yoga mit den Kindern gemacht. Am vorletzten Schöpfungstag wurde es etwas komplexer zum Thema **Mensch**. Hierbei lernten die Kinder den Aufbau eines Menschen kennen (Skelett, Organe, Muskeln, Haut). Aber auch die Sinne z. B. in Form von Geruchs- und Geschmackstest etc. In der letzten Woche wurde gemeinsam überlegt wie sich Kinder am besten entspannen (Erholung) können. Daher wurde z. B. bei selbst gemachten Waffeln die Ruhe genossen. Aber auch bei einer Traumreise und Massageeinheiten mit Igelbällen konnten die Kinder sich entspannen.

### Schützenfest in Bürvenich

Vom 21.07.2018 bis zum 23.07.2018 feiert die Sankt Sebastianus Schützenbruderschaft Bürvenich 1848 e.V. ihr weit über Bürvenich hinaus bekanntes und beliebtes Schützen- und Volksfest und ganz Bürvenich steht wieder Kopf.

Damit "DAS FEST 2018" auch wieder ein voller Erfolg wird wurden alle traditionellen Elemente die zu einem richtigen Schützen- und Volksfest gehören schon frühzeitig verpflichtet. Schausteller, Musikbands, Festwirt, Imbiss, Musikzüge, Pferde- und Kutschen und Pyrotechniker werden unserem amtierenden Königspaar Dominik und Daniela Kratz ein rauschendes und unvergessliches Fest bescheren.

Unsere Besucher können sich auf einen wunderschön geschmückten Schützenplatz freuen, der mit unserem neuen Schützenhaus in einem ganz besonderen Glanz erstrahlt. In schöner Biergartenatmosphäre werden unsere Gäste zum Verweilen eingeladen, so dass so manches kühle Getränk bei gutem Wetter in diesem stilvollen Ambiente genossen werden kann. Unser großes, moderne Festzelt bietet ebenfalls einen schönen Rahmen und Platz "satt", wenn der Wettergott mal tränen weint.

Unser neues Schützenhaus konnten wir innerhalb nur eines Jahres fertigstellen. Unter dem Beifall vieler Gäste wurde unsere neue "Heimat" von unserem Präses Pastor Zimmermann am 10.06.2018 feierlich eingeweiht. Danach folgte eine tolle Feier, die erst am späten Abend zu Ende ging.

Von jetzt an werden bei der Bruderschaft die letzten Vorbereitungen getroffen. Alles geht Hand in Hand in unserer hervorragend funktionierenden Gemeinschaft. Wie jedes Jahr werden sich Bürvenich und Eppenich herausputzen und von ihrer besten Seite präsentieren. Überall wird gewerkelt und verschönert. Die Straßen werden mit einem grün/weißen Fahnen- und Fähnchenmeer geschmückt.

Wir heißen unsere Gäste aufs herzlichste willkommen!

Am Samstagabend startet unser 3tägiges Schützenund Volksfest mit der "Summer Dance Party Vol. 11". Die aus Funk und Fernsehen bekannte Coverband "WHEELS" wird wie schon letztes Jahr das Zelt zum Kochen bringen. DJ "DJ" wird in den Pausen der Liveband dafür sorgen, dass die "PARTY" immer mit Volldampf weiter geht.

Am Sonntagmorgen marschiert die Bruderschaft nach der hl. Messe ins Festzelt. Hier findet der traditionelle Frühschoppen mit Ehrungen statt. Für die richtige Atmosphäre sorgt wieder der Musikverein Sinzenich mit seiner stimmungsvollen Musik.

Um 14.30 Uhr stellt sich der große Festzug auf dem Schützenplatz auf. Beginnend mit dem Reitercorps fahren dann wieder unsere prächtigen Kutschen, eingerahmt von vielen befreundeten Bruderschaften und 6 Musikzügen zur Parade an der Kirche.

Nach der Gefallenenehrung und der Nationalhymne auf der Schützenwiese, werden dann alle Musikzüge gemeinsam mit "Preußens Gloria" den großen Festzug abschließen.

Danach sind alle Gäste herzlich eingeladen bei Kaffee und Kuchen, ein paar schöne Stunden in auf dem Schützenplatz zu verbringen und an "Schießspiel" und "Schützentreiben" teilzunehmen. Untermalt wir das Ganze von einem Platzkonzert des Musikvereins Glehn.

Der Abend steht dann ganz im Zeichen des amtierenden Königspaares Dominik und Daniela Kratz. König Dominik Kratz konnte sich letztes Jahr seinen Traum von der Königswürde erfüllen. Er und seine Frau Königin Daniela Kratz freuen sich riesig auf Ihren festlichen Königsball und ziehen gegen 20:30 Uhr samt Gefolge ins Festzelt ein.

Die bekannte Tanz- und Showband "TOP GUN", die uns seit vielen Jahren mit Ihrer hohen musikalischen Qualität, immer neuen Songs begeistert, wird wieder für ausgelassene Stimmung sorgen. Der Eintritt zum Königsball ist frei!!!





Am Montag ist dann großer Familientag. Alle sind herzlich eingeladen. Der traditionelle Frühschoppen wird von Groß und Klein gefeiert. Christoph Peetz und Michael Sita sorgen wie immer für die perfekte Stimmung. Ein besonders schöner Moment ist die "Tradition der Kinderbelustigung". Hier gibt es dann wieder große Augen, wenn die Kinder Süßigkeiten und Freikarten für die Fahrgeschäfte geschenkt bekommen.

Ab 18:00 Uhr wird dann die entscheidende Frage des Tages geklärt: "Wer wird unser neuer Schützenkönig?"

Unter den Augen von zahllosen, mitfiebernden Zuschauern wird dann mit der Donnerbüchse der neue König ausgeschossen.

Direkt nach dem "Königsschuß" wird im Festzelt die Krönung vollzogen.

Ab ca. 21.00 Uhr startet der große Festzug am Schützenplatz. Eingerahmt von hell leuchtendem Straßenfeuerwerk zieht der neue König durch Bürvenich. Der absolute Höhepunkt ist die dreimalige. traditionelle Stechschrittparade an der Kirche. Dieses, in dieser Form dargebotene Event, ist wirklich "EINMALIG" und weit über Bürvenichs Grenzen hinaus bekannt. Unzählige Schaulustige säumen jedes Jahr den Paradeweg. Die Stechschrittparade wird vom Tambourcorps Bürvenich und dem Musikverein Gey klassisch in Szene gesetzt. Hier wird atemberaubende Unterhaltung vor malerischer Kulisse geboten. Es ist ratsam, sich frühzeitig die besten Plätze auf und vor Kirchenmauer zu reservieren. Getränkepavillion gegenüber der Kirche können wie jedes Jahr gekühlte Getränke erworben werden.

Nach der Parade zieht der Festzug zum Wohnhaus des neuen Königs, wo Ihm zu Ehren ein prächtiges Höhenfeuerwerk abgebrannt wird. Danach marschiert das Königsgefolge ins Festzelt zum großen Königsball, wo dann die Musikband "TOP GUN" den Festgästen bis in die frühen Morgenstunden einheizt und ein hoffentlich wieder erfolgreiches Schützenfest 2018 ausklingen lässt.

Die Sankt Sebastianus Schützenbruderschaft Bürvenich 1848 e.V. bedankt sich bei Allen, die zum Gelingen des Festes beitragen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und wünschen unseren Gästen ausgelassene, fröhliche Stunden beim Schützen- und Volksfest in Bürvenich.

(Wir möchten darauf aufmerksam machen, dass auf unseren Veranstaltungen Fotos "geschossen" werden, die veröffentlicht werden könnten. Sollten Sie das nicht wollen, teilen Sie dies bitte den Verantwortlichen mit.)



### Indianerprojektwochen bei den Kleinen Freunden

Die Frühsommerwochen nutzten die Kleine Freunde in diesem Jahr um sich intensiv mit dem Projektthema "Wie lebten die Indianer" auseinander zu setzen. Die Kinder stellten Ihr eigenes Indianerkleid aus gefärbten T-Shirts her und

bedruckten diese. Auch ein Kopfputz mit Federn wurde gebastelt.

Jedes Kind erhielt einen eigenen, individuell zu ihm passenden Indianernamen. Auf dem Außengelände wurden ein Lagerfeuer, ein Indianerdorf aus Tipis und ein großer Totempfahl aus Pappmaché aufgebaut.

Den Abschluss bildete ein großes Indianerfest auf der Wiese, bei dem die jüngsten U3 Kinder in den Indianerstamm der "Kleinen Freunde" aufgenommen wurden.





# Hier könnte Ihre Werbeanzeige stehen!

Anfragen bitte per Mail: sp@porschen-bergsch.de

# Römerthermen Zülpich Museum der Badekultur

### Künstlerinnen und Künstler stellten Werke in den Römerthermen aus

Gemälde und Skulpturen in den Römerthermen

Anlässlich des 110-jährigen Geburtstags verwandelte "Zülpich Fachgeschäfte Aktiv" vom 28. Juni bis 1. Juli die Basilika Thermarum der Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur in eine Kunstgalerie.

Viele Jahre organisiert Heidi Weranek schon die Ausstellungsreihe "Kunst im Schaufenster" zum Ostershopping der Aktionsgemeinschaft "Zülpich Fachgeschäfte Aktiv". Nun hat sie sich zum 110-jährigen Jubiläum der Aktionsgemeinschaft zusammen mit Werner Dix etwas Besonderes einfallen lassen: "Wir wollten unser Museum hier in Zülpich in die Präsentation der Werke anlässlich des Geburtstages mit einbeziehen und Museumsleiterin Frau Dr. Hofmann-Kastner hat sofort zugesagt!"





Rund 60 Werke verschiedenster Gattungen und Stile haben die 27 Künstlerinnen und Künstler eingebracht. "Die Basilika ist ein hervorragender Raum, um die vielfältigen Werke zur Geltung kommen zu lassen" freut sich Iris Hofmann-Kastner. "Man kann sehr schön sehen, von welchen Kunstepochen sich die Künstler haben inspirieren lassen" so die Museumsleiterin.

Unterstützung erhielten die Organisatoren auch aus dem Zülpicher Rathaus: "Die Stadt hat uns Zäune als Stellsystem für die Ausstellung zur Verfügung gestellt und aufgebaut", freut sich Heidi Weranek. "Nur so war es möglich, die große Anzahl an Werken auch zu präsentieren".

Alles begann vor 11 Jahren, als Hans-Peter Gatzweiler die Idee hatte, mit der Reihe "Kunst im Schaufenster" den in Zülpich und Umgebung beheimateten Künstlern ein Forum zu schaffen. Ein Highlight war das Landesgartenschaujahr 2014, in dem man in den Geschäftsräumen von Agnes Schulte in der Kölnstraße eine ständige Ausstellung von März bis Dezember integrierte.

Heidi Weranek sieht sich auch als Vermittlerin zwischen Künstlern und Kunstinteressierten. Kaufinteressierte können sich gerne bei ihr melden. Sie stellt gerne den Kontakt zu den entsprechenden Künstlern her.

### Kontakt Heidi Weranek

Fernsehflitzer Weranek GmbH Kölnstraße 16, 53909 Zülpich

Tel. 02252/950100, weranek.gmbh@t-online.de

### Besucheradresse:

Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur Andreas-Broicher-Platz 1, 53909 Zülpich

### Kontakt:

Tel. 02252 /8 38 06-0 info@roemerthermen-zuelpich.de http://www.roemerthermen-zuelpich.de/

Fotos: Theresa Zöller/LVR

# 10-jähriges Museumsjubiläum am 25. und 26. August

Die Römer erobern Zülpich

Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur feiern das 10jährige Bestehen mit dem "Römerspektakel Tolbiacum". Beatles-Coverband "Hard Day's Night" auf der innogy-Bühne im Herzen der Stadt.

1931 wurde sie ausgegraben: Die besterhaltene Thermenanlage ihrer Art aus römischer Zeit nördlich der Alpen. Rund 75 Jahre später wird darüber das hochmoderne Museum der Badekultur errichtet, welches in diesem Jahr das 10-jährige Bestehen feiert. Hunderttausende Besucher, fast 30 Sonderausstellungen und hunderte Workshops zum Thema Badekultur und Römer zählt die Bilanz des Museums.





Zum Jubiläum werden am 25. und 26. August die Römer Zülpich erobern. Beim großen "Römerspektakel Tolbiacum" im Herzen von Zülpich verwandelt die Römercohorte Opladen den Wallgraben an der Landesburg in ein Römerlager. Ein kleiner Römerzug durch die Stadt, Gladiatorenkämpfe, römisches Handwerk, Musik und gastronomische Highlights aus römischen Rezeptbüchern versetzen die Besucherinnen und Besucher in vergangene Zeiten. Eine provinzialrömische Modenschau sowie ein Germanen- und Keltenlager vermitteln das Alltagsleben vor 2000 Jahren. "Mit der Römercohorte Opladen haben wir eine der authentischsten Gruppierungen verpflichten können, die römisches Militär- und Zivilleben des 1. Jh. n. Chr. rekonstruiert und darstellt", freut sich Museumsleiterin Dr. Iris Hofmann-Kastner.

Ein ganz besonderes Geschenk hat sich die Stadt Zülpich einfallen lassen: Auf dem Markt im Stadtzentrum wird am Samstagabend, 20 Uhr, die beliebteste Beatles-Coverband Deutschlands "Hard Day's Night" auf der innogy-Bühne eine große Portion Feierlaune verbreiten. Ab 19 Uhr sorgt die Jugendband "Chapter2" der Musikschule Schleiden für Stimmung. Informativ wird es bei den beiden offenen Themenrundgängen, die in regelmäßigen Abständen von der Stadt Zülpich an beiden Festtagen angeboten werden. Das römische Erbe in Zülpich liegt dabei in einem Rundgang im Fokus. Im zweiten Rundgang stehen dann die mittelalterlichen Stadttore im Vordergrund, die anlässlich des Festwochenendes von den Karnevalsgesellschaften geöffnet und betreut werden.

Mit einem Verkaufsoffenen Sonntag wird auch die Aktionsgemeinschaft "Zülpich Fachgeschäfte Aktiv" mit von der Partie sein. Bei einer "Römerrallye" durch die Stadt können viele attraktive Preise "errätselt" werden. "Es freut mich sehr, dass Zülpich Fachgeschäfte Aktiv bei unserem großen Fest mit dabei ist!", so Museumsleitern Iris Hofmann-Kastner. Auch der Zülpicher Geschichtsverein hilft tatkräftig, um das große Programm zu unterstützen. Die Geschichtswerkstatt und die Salentin-Ausstellung in der Landesburg sind geöffnet.

Rund um die Römerthermen bieten befreundete Kulturinstitutionen, die sich wissenschaftlich mit dem Thema Archäologie und Römer beschäftigen, ein aktionsreiches Mitmachprogramm für Klein und Groß an. Darunter der Archäologische Park Xanten, das LandesMuseum Bonn, die Bodendenkmalpflege des LVR, das Römisch-Germanische Museum Köln, die VIA Erlebnisraum Römerstraße, das Thermenmuseum Heerlen, der Archäologische Landschaftspark Nettersheim und viele weitere Museen und Institutionen. Auch das eXploregio.mobil mit seinen Experimentierstationen sowie die Nordeifel Tourismus GmbH laden am Weiertor zum Besuch ein.

Der Eintritt in die Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur, das Konzert am Samstagabend und das Römerlager am Wallgraben wird an dem Festwochenende frei sein. Auch im Museum werden Mitmachworkshops, wie Bernsteinschmuck gestalten, oder auch freie Führungen durch die Jubiläumsausstellung "Ins Licht gerückt – Vom Befund zum Museum. 10 Jahre Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur" angeboten.

Detaillierte Programminfos unter: http://www.roemerthermen-zuelpich.de/

### **Besucheradresse:**

Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur Andreas-Broicher-Platz 1, 53909 Zülpich

### Kontakt:

Tel. 02252 /8 38 06-0 info@roemerthermen-zuelpich.de http://www.roemerthermen-zuelpich.de/

### Aktion "Pack die Badehose ein!"

### Freier Eintritt für alle, die in Badekleidung kommen

In den Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur Andreas-Broicher-Platz 1, 53909 Zülpich

### Sonntag, 05.08.2018, 11-18 Uhr

**15 Uhr:** Kostümführung durch die Dauerausstellung

Erlaubt sind dabei Badehosen, Badeanzüge, Bikinis, Monokinis und alles, was man bei einem Schwimmbadbesuch sonst noch sieht. Damit die Gäste im klimatisierten Museum nicht frieren, sind Bademäntel während des Besuchs erlaubt.



### Klassiker der Filmgeschichte Am 20.07.2018, um 19 Uhr

in den Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur

### Kostenlos, nur Getränke

Die Komödie über einen "Überflieger" aus dem Jahre 1941!





### 2. Zülpicher Familien-Radwanderung "Ortschaften op Jöck"

Der Erfolg im Vorjahr hatte den Förderverein Gartenschaupark ermutigt, in Verbindung mit der Stadt Zülpich, dem Seepark Zülpich und dem Lago Beach Zülpich eine neue familienfreundliche Radtour durch das Stadtgebiet auf die Beine zu stellen. Weit über 70 Teilnehmer machten sich bei strahlendem Sommerwetter auf den Weg zu einem Rundkurs, der vom Startpunkt "Pavillon der Ortschaften" im Seepark aus durch die Dörfer Mülheim, Weiler in der Ebene, Rövenich/Siechhaus, Bessenich und Hoven auf rund 30 km wieder zurück zum Park führte. An Haltepunkten warteten Erfrischungen und Toilettenmöglichkeiten auf die Teilnehmer. Zu jeder Örtlichkeit konnten im Rahmen eines Wettbewerbes auch Fragen gelöst werden. Insbesondere bei einem kleinen Hoffest auf Burg Mülheim und beim Sportfest der SV Rhenania Bessenich bot sich den Radlern Gelegenheit zur Einkehr.

Nach Rückkehr zum Seepark fand die Tour mit einem gemütlichen Beisammensein im Lago Beach ihren Abschluss. In Anwesenheit der stellvertretenden Bürgermeisterin Silvia Wallraff wurden dort zahlreiche schöne Preise verlost. Organisator Franz Glasmacher vom Förderverein Gartenschaupark Zülpich e. V. und seine Helfer, das sogenannte "A-Team", waren mit der Resonanz auf ihr Angebot vollauf zufrieden. Und wie sagte der TV-Colonel "Hannibal" Smith vom "A-Team" so schön: "Ich liebe es, wenn ein Plan funktioniert!". Deshalb wird es am 16. Juni 2019 ein drittes Mal heißen: "Ortschaften op Jöck!"



# Zülpicher Park-Post



www.seepark-zuelpich.de

Juli 2018

Liebe Leserin, lieber Leser,

endlich ist der Sommer da! Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern eine erholsame Ferienzeit und wunderschönes Wetter.

Nach der kalten und verregneten Badesaison im vergangenen Jahr 2017 freuen wir uns auf hoffentlich besseres Wetter in diesem lahr. Lassen Sie mit Ihrer Familie und Freunden im Seepark Zülpich die Seele baumeln und genießen Sie einen tollen Sommerausflug mit 4.000 Quadratmetern Sandstrand, Piraten-Kletterschiff, Wasserspielplatz, Bootsverleih und mehr!

Baden Sie bei bester Wasserqualität und haben Sie einen schönen Sommer!

Wir freuen uns auf Sie!

Ihr Team der Seepark Zülpich gGmbH. Bestnote für die Wasserqualität in Zülpich: Mähsammelboot entfernt Seegras für ungetrübten Badespaß.



Schon jetzt verzeichnet der Seepark Zülpich an sonnigen Tagen zahlreiche Badegäste. Spätestens mit dem Beginn der Sommerferien werden bei gutem Badewetter noch mehr Besucherinnen und Besucher erwartet. Für einen noch angenehmeren Aufenthalt am Sandstrand des Seepark Zülpich ist deshalb jetzt wieder das Mähsammelboot im Einsatz. Dieses sammelt insgesamt zwei Tage lang das Seegras im Schwimm- und Badebereich ein.

"Das Seegras ist absolut ungefährlich, doch das Baden und Plantschen ist ohne dieses



natürlich angenehmer. Der Seepark Zülpich ist gerade bei Familien mit Kindern sehr beliebt weshalb wir seit drei Jahren das Seegras professionell entfernen lassen", sagt Christoph M. Hartmann, Geschäftsführer der Seepark Zülpich gGmbH.

Für vergnügten Badespaß sorgt auch die mit der Bestnote "ausgezeichnet" bewertete Wasserqualität des Wassersportsees Zülpich, welche das Ministerium für Umwelt, Landwirtschaft, Natur- und Verbraucherschutz des Landes Nordrhein-Westfalen jetzt bestätigt hat. Das Gesundheitsamt des Kreises Euskirchen entnimmt während der Badesaison in regelmäßigen Abständen Wasserproben zur Überprüfung.

Der Seepark Zülpich mit seinem 4.000 Quadratmeter großen Sandstrand, Strandkörben, Wasserspielplatz, Piraten-Kletterschiff, Beachvolleyballfeld, Riesen-Hüpfkissen und weiteren Attraktionen ist täglich ab 9 Uhr geöffnet.

# **BEACHZAUBER:** Zwei Tage ein grandioses Festival!



Dieses zweitägige Beachzauber-Festival verwandelt den Seepark Zülpich in einen magischen Dancefloor für junge Leute. Für den passenden Sound sorgen verschiedene DJ's. Lassen Sie sich von einer Atmosphäre der besonderen Art und den dazu passenden Top-Acts verzaubern: 17 TOP DJs aus ganz Deutschland, Camping, Co2-Effekte + Laser- Show, Pyro- Effekte und vieles mehr.

Dauerkarteninhaber erhalten an der Abendkasse (=Veranstaltungstag) bei Vorlage ihrer Dauerkarte I Euro auf den Ticketpreis erstattet.

### DANKESCHÖN: Voller Erfolg für das Hüpfburgenfestival!



Insgesamt 12.500 Besucherinnen und Besucher verzeichnet das erste Hüpfburgenfestival im Seepark Zülpich. Das Festival startete mit dem erfolgreichen Familienfest "Spaß im Park" und bot acht Tage lang 39 Hüpf- und Spielattraktionen von der klassischen Hüpfburg über Bullenreiten bis hin zum Lebendkicker für alle Generationen.

Wir sagen "Danke" an alle Besucherinnen und Besucher!

# Nächste Gartenberatung: Am Fr., 03. August im Umweltzentrum ErftstadtFriesheim (Friesheimer Busch 1, 50374 Erftstadt).



### VORMERKEN: Mallocra-Zauber bringt Party-Stars nach Zülpich.

Die Stars der Playa de Palma kommen endlich mal nach Zülpich. Am Samstag, 8. September 2018 feiert "Mallorcazauber" das Debüt im Kreis Euskirchen. Die ganz großen und aktuellen Mallorcastars in unserer Region!

Es treten live auf: Ingo ohne Flamingo Ikke Hüftgold Anna Maria Zimmermann Almklausi

Tickets kosten im Vorverkauf 20 Euro und an der Abendkasse 25 Euro. Sobald Eintrittskarten an der Kasse des Seepark Zülpich verfügbar sind erfahren Sie dies auf unserer Webselte www.seepark-zuelpich.de oder auf unserer facebook-Seite.

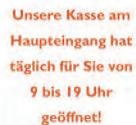
### SEAGROUND CAR EVENT: Tolle Tuning-Fahrzeuge im Park.

Erleben Sie am Samstag, 25. August 2018 die feinsten Autos der Car-Tuning-Szene im Seepark Zülpich mit dem Veranstaltungspartner "Forty-Four-Car-Cultur UG".

Von der Römerbastion bis zur Sparkassen-Seebühne präsentieren mehr als 300 Tuningbegeisterte ihre sportlichen Fahrzeuge in entspannter Atmosphäre mit BBQ-Stand, Crêpes und musikalischer DJ-Begleitung. Verkaufsstände rund um Tuning und Fahrzeugveredelung runden das Rahmenprogramm ab.

Das Event findet von 9 bis 20 Uhr statt. Es ist lediglich der Eintritt zum Seepark Zülpich zu entrichten. In der Dauerkarte ist diese Veranstaltung inbegriffen.

Foto: Torsten Heller







Die Park-Post wird herausgegeben von der Seepark Zülpich gGmbH, Markt 21, 53909 Zülpich. Geschäftsführung: Christoph M. Hartmann. Kontakt: info@seepark-zuelpich.de; 02252-52345; Fax 02252-52299. USt-ID:1120957110807571001

### **NOTDIENST**

### NOTRUFNUMMERN!

Der ambulante ärztliche Notfalldienst ist unter 116117 (kostenlose Rufnummer) zu erreichen. In akuten, lebensbedrohlichen Notfällen Rettungswagen, Notarzt, Feuerwehr erreichen Sie Hilfe unter der Telefon-Nr.: 112 oder 02251/5036.

Der Notdienst der Zahnärzte kann unter 01805-986700 abgefragt werden.

Die nächstgelegene notdienstbereite Apotheke erfragen Sie unter Telefon-Nr. 0800-0022833 (kostenlos) oder vom Handy: 2 2833 (69 ct/min). Weitere Infos zum Notdienst erhalten Sie unter www.aponet.de

### Notdienstplan der Apotheken

Freitag, 13. Juli 2018

Kolping-Apotheke, Kolpingstr. 3, 53894 Mechernich, 02443/2454 Bonifatius-Apotheke, Gneisenaustr. 68, 52351 Düren, 02421/71260

Martin-Apotheke, Berliner Str. 46, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/3530

Samstag, 14. Juli 2018

Citrus-Apotheke, Gerberstr. 43, 53879 Euskirchen, 02251/79140 Burg-Apotheke, Zülpicher Str. 30, 52385 Nideggen, 02427/902244

Sonntag, 15. Juli 2018

Burg-Apotheke im REWE Markt, Kölner Str. 133, 53894 Mechernich (Kommern), 02443/911919

Martin-Apotheke, Berliner Str. 46, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/3530

Apotheke am Kreiskrankenhaus, Stiftsweg 17, 53894 Mechernich, 02443/904904 Millennium-Apotheke, Roitzheimer Str. 117, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251-124950

Dienstag, 17. Juli 2018

Apoth. am Winkelpfad, Rüdesheimer Ring 145, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/2696

Adler-Apotheke, Bahnstr. 31, 53894 Mechernich, 02443/901009

Mittwoch, 18. Juli 2018

Chlodwig-Apotheke, Schumacherstr. 10-12, 53909 Zülpich, 02252/3642 Kilian-Apotheke, Bonner Str. 17, 50374 Erftstadt (Lechenich), 02235/76920

Donnerstag, 19. Juli 2018

Adler-Apotheke, Gereonstr. 135, 52391 Vettweiß, 02424/7130

Apotheke am Bahnhof, Veybachstr. 18, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/2019

Freitag, 20. Juli 2018

Martin-Apotheke, Kölnstr. 55, 53909 Zülpich, 02252/6662

Burg-Apotheke, Zülpicher Str. 30, 52385 Nideggen, 02427/902244

Samstag, 21. Juli 2018

Annaturm-Apotheke, Kirchstr. 11-13, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/4311 Apotheke im Erftstadt-Center, Am Holzdamm 5, 50374 Erftstadt (Liblar), 02235/42109

Sonntag, 22. Juli 2018

Apotheke am Münstertor, Münsterstr. 33, 53909 Zülpich, 02252-8384590 Kilian-Apotheke, Bonner Str. 17, 50374 Erftstadt (Lechenich), 02235/76920

Montag, 23. Juli 2018

Post-Apotheke, Oststr. 1-5, 53879 Euskirchen, 02251/779660 Burg-Apotheke, Talstr. 1A, 50374 Erftstadt (Friesheim), 02235/71412

Dienstag, 24. Juli 2018

Adler-Apotheke, Münsterstr. 7, 53909 Zülpich, 02252/2348

Rotbach Apotheke, Bonner Str. 54-56, 50374 Erftstadt (Lechenich), 02235/76355

Mittwoch, 25. Juli 2018

Bollwerk-Apotheke, Kälkstr. 22-24, 53879 Euskirchen, 02251/51285 Linden-Apotheke, Zum Markt 1, 53894 Mechernich, 02443/4220

Donnerstag, 26. Juli 2018 City Apotheke, Neustraße 34, 53879 Euskirchen, 02251/52042 Neffeltal-Apotheke, Marktplatz 7, 52388 Nörvenich, 02426/4067

Freitag, 27. Juli 2018

Kolping-Apotheke, Kolpingstr. 3, 53894 Mechernich, 02443/2454 Victoria-Apotheke, Bahnhofstr. 6, 52372 Kreuzau, 02422/94080

Samstag, 28. Juli 2018

Glück-Auf-Apotheke, Rathergasse 6, 53894 Mechernich, 02443/48080 Mühlen-Apotheke, Raiffeisenplatz 10, 53881 Euskirchen (Stotzheim), 02251/63443 Sonntag, 29. Juli 2018

Land-Apotheke, Luxemburger Str. 27, 50374 Erftstadt (Erp), 02235/956331 Apoth. am Winkelpfad, Rüdesheimer Ring 145, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/2696

Montag, 30. Juli 2018

Südstadt-Apotheke, Gottfried-Disse-Str. 48, 53879 Euskirchen, 02251/1293880 Apotheke am Markt, Graf-Gerhard-Str. 5, 52385 Nideggen, 02427 1261

Dienstag, 31. Juli 2018

Burg-Apotheke im REWE Markt, Kölner Str. 133, 53894 Mechernich (Kommern), 02443/911919

Millennium-Apotheke, Roitzheimer Str. 117, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251-124950

Mittwoch, 1. August 2018

Post-Apotheke, Oststr. 1-5, 53879 Euskirchen, 02251/779660

Apotheke am Kreiskrankenhaus, Stiftsweg 17, 53894 Mechernich, 02443/904904

Donnerstag, 2. August 2018

Martin-Apotheke, Berliner Str. 46, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/3530 Engel-Apotheke, Kölner Str. 51, 53919 Weilerswist, 02254/6504

Freitag, 3. August 2018

Apotheke am Bahnhof, Veybachstr. 18, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/2019 Kreuz-Apotheke, Hauptstr. 7, 52372 Kreuzau, 02422/94000

Samstag, 4, August 2018

Adler-Apotheke, Münsterstr. 7, 53909 Zülpich, 02252/2348

Linden-Apotheke, Zum Markt 1, 53894 Mechernich, 02443/4220

Sonntag, 5. August 2018

Adler-Apotheke, Gereonstr. 135, 52391 Vettweiß, 02424/7130 Citrus-Apotheke, Gerberstr. 43, 53879 Euskirchen, 02251/79140

Montag, 6. August 2018

Martin-Apotheke, Kölnstr. 55, 53909 Zülpich, 02252/6662 Römer-Apotheke, Bahnhofstr. 40, 53902 Bad Münstereifel (Arloff), 02253/3252

Dienstag, 7. August 2018

Adler-Apotheke, Münsterstr. 7, 53909 Zülpich, 02252/2348

Lambertus-Apotheke, Kuchenheimer Str. 117, 53881 Euskirchen (Kuchenheim), 02251/3286

Mittwoch, 8. August 2018

Apotheke am Münstertor, Münsterstr. 33, 53909 Zülpich, 02252-8384590 Bollwerk-Apotheke, Kälkstr. 22-24, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/51285

Donnerstag, 9. August 2018

Annaturm-Apotheke, Kirchstr. 11-13, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/4311 Apotheke im Erftstadt-Center, Am Holzdamm 5, 50374 Erftstadt (Liblar), 02235/42109

Freitag, 10. August 2018

Apoth. am Winkelpfad, Rüdesheimer Ring 145, 53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/2696

Burg-Apotheke, Talstr. 1A, 50374 Erftstadt (Friesheim), 02235/71412

Samstag, 11. August 2018

Südstadt-Apotheke, Gottfried-Disse-Str. 48, 53879 Euskirchen, 02251/1293880 Kreuz-Apotheke, Hauptstr. 7, 52372 Kreuzau, 02422/94000

Sonntag, 12. August 2018

Martin-Apotheke, Berliner Str. 46,

53879 Euskirchen (Innenstadt), 02251/3530

Burg-Apotheke, Zülpicher Str. 30,

52385 Nideggen, 02427/902244

Kurzfristige Änderungen des Notdienstes sind möglich! Erfragen Sie den aktuellen Apothekennotdienst: Tel.-Nr. 0800 - 00 22833 (kostenlos) oder vom Handy: 22 8 33. Den aktuellen Notdienstplanfinden Sie auch unter: www.Martin-Apo.com. Arztrufzentrale

für den ärztlichen Notdienst/Bereitschaftsdienst: 116-117. In akuten, lebensbedrohlichen Fällen = Rettungswagen. Notarzt, Feuerwehr erreichen Sie Hilfe unter der Tel.-Nr. 112 oder 02251 - 5036.

Notdienst der Zahnärzte: Tel.-Nr. 01805 - 98 67 00

### Neue Pflegestützpunkt für Zülpich

### Der Verband Pflegehilfe berät und informiert die Bewohner von Zülpich kostenlos rund um die Themen Pflege und Mobilität im Alter.

Der Verband Pflegehilfe ist der neue Pflegestützpunkt für Zülpich. Bereits seit acht Jahren berät der bundesweite Pflegestützpunkt in verschiedenen Städten deutschlandweit und ist jetzt auch für Zülpich aktiv.

Als Pflegestützpunkt hilft der Verband Pflegehilfe bei der Suche nach passenden Pflegeanbietern und Unterstützungsangeboten – unverbindlich und unabhängig. Wertvolle Tipps und Hinweise aus jahrelanger Erfahrung bereichern das Konzept. Ob Pflege zu Hause, ein barrierefreies Bad oder ein Treppenlift; das Angebot ist individuell und bedarfsgerecht.

Die Arbeit finanziert sich dabei zu 100% aus den Beiträgen der Mitgliedsunternehmen und Sponsoren, die gemeinsam diesen branchenübergreifenden Beratungsservice finanzieren. Die Mitarbeiter aus der Beratung sind an sieben Tagen in der Woche von 8:00 bis 20:00 Uhr unter der bundesweiten Rufnummer 06131 / 83 82 160 kostenfrei für Sie da. Weitere Informationen auch auf der Verbands-Homepage unter www.pflegehilfe.org.

### Pressenkontakt:

Verband Pflegehilfe

Sara Ständecke Parcusstraße 8

55116 Mainz

06131 / 83 82 164

info@pflegehilfe.de http://www.pflegehilfe.org

Amtsblatt für die Stadt ZÜLPICH



### Tierärztlicher Notdienst

16.6. Praxis Minister, Bad Münstereifel, 02253-542354

17.6. Praxis Hartung, Schleiden, 02445-852191

23.6. Praxis Braßeler, Mechern.-Holzheim, 02484-9186793

24.6. Praxis Hülsmann u. Unland, Mechern.-Kommern, 02443-6638

30.6. Praxis Kannengießer, Kall, 02441-1793

1.7. Praxis Kanzler, SLE-Gemünd, Tel.: 0177-8682489

7.7. Praxis Pankatz, SLE-Gemünd, Tel.: 02444-3125

8.7. Praxis Hülsmann u. Unland, Mechern.-Kommern, Tel.: 02443-6638

14.7. Praxis Istemi, Eusk., Tel.: 02251-7772727 15.7. Praxis Hartung, SLE, Tel.: 02445-852191

21./22./7. Praxis Rüsing, Zülpich, Tel.: 02252-81955

28.7. Praxis Braßeler, Mechern.-Holzheim, Tel.: 02484-9186793

29.7. Praxis Minister, Bad Mü., Tel.: 02253-542354

4.8. Praxis Kannengießer, Kall, Tel.: 02441-1793

### 40. Messdiener in St. Kunibert Sinzenich

11.00 Uhr Zülpich, Niederelvenich u. Ülpenich

18 30 Uhr Fiissenich

www.pfarrverband-zuelpich.de

Am 17.06.18 wurden um 11:00 Uhr unter Leitung von Kaplan Dhason und Diakon Clouth, die für die Messdienerarbeit im Sendungsraum Zülpich/Veytal zuständig sind, sowie dem Messdienerleiter Martin Ackermann sechs neue Messdiener in St. Kunibert Sinzenich eingeführt.

vierwöchigen Samstag-, Sonntagrhythmus entnehmen Sie bitte den aktuellen

Hl. Messe

Hl. Messe

Hl Messe

Mit der Messdienereinführung gibt es in St. Kunibert Sinzenich erstmals 40. Messdiener. Damit gehören die Messdiener von St. Kunibert Sinzenich zu eine der größeren Messdienergemeinschaften auch über den Sendungsraum Zülpich/Veytl hinaus. Darauf sind alle Sinzenicher stolz vor allem aber auch die Messdienergemeinschaft selbst, die bunt gemischt im Alter von 9 bis 22 Jahren am Altar ihren Dienst machen darf – am liebsten selbstverständlich feierlich mit Weihrauch, Fahnen und vielen Leuchtern.

Im Anschluss an die Messdienereinführung wurde im Pfarrheim Sinzenich ein wenig mit Pizza und Getränken gefeiert. Kreisdechant Zimmermann ließ sich diese besondere Feier auch nicht entgehen und freute sich mit.

Seit 16 Jahren liegt die Leitung der Sinzenicher Messdiener in den Händen von Familie Ackermann. Sie bemühen sich seitdem um ortgebundene Aktionen und Projekte. Hervorzuheben sind vor allem: gemeinsame Aktionen mit den jeweils neuen Kommunionkindern, eine mehrwöchige Messdienerschulung vor der Messdienereinführung für Anwärter, Proben für ältere Messdiener verbunden mit höheren Aufgaben, ein großer Ausflug im Jahr und die Gräberaktion vor Allerheiligen. Die Gräberaktion wurde im Jahr 2005 vom damaligen Ortspfarrer und jetzt Kreisdechanten Zimmermann und Alexandra Ackermann initiiert. Ca. 50 Kinder, darunter die Messdiener und Kommunionkinder von Sinzenich, kümmern sich auf dem Sinzenicher Friedhof um alle Gräber, die von keinem mehr gepflegt werden. Die Gräberaktion ist sehr beliebt.

### KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Seelsorgebereich Zülpich

Gottesdienste an den Wochenenden vom 14.07.2018 bis 05.08.2018 im Seelsorgebereich Zülpich

Samstag, 14. Juli 09.00 Uhr Dürscheven

17.00 Uhr Zülpich, Enzen u. Oberelvenich 18.30 Uhr Nemmenich u. Schwerfen

Sonntag, 15. Juli 08.00 Uhr Hoven

09.30 Uhr Merzenich, Wollersheim u. Kloster Marienborn

11.00 Uhr Zülpich, Wichterich u. Sinzenich 18.30 Uhr Füssenich

Samstag, 21. Juli

17.00 Uhr Zülpich u. Lövenich 18.30 Uhr Schwerfen

Sonntag, 22. Juli 08.00 Uhr Hoven

09.30 Uhr Embken, Bürvenich u. Kloster Marienborn 11.00 Uhr Zülpich, Wichterich u. Ülpenich

18.30 Uhr Füssenich Samstag, 28. Juli

17.00 Uhr Zülpich, Enzen u. Bessenich 18.30 Uhr Nemmenich

Sonntag, 29. Juli 08.00 Uhr Hoven

Samstag, 4. August

09.30 Uhr Wollersheim, Schwerfen u. Kloster Marienborn

11.00 Uhr Zülpich, Wichterich u. Sinzenich 18.30 Uhr Füssenich

17.00 Uhr Zülpich u. Lövenich 18.30 Uhr Schwerfen u. Bürvenich Hl. Messe

Sonntagvorabendmesse Sonntagvorabendmesse

Hl. Messe Hl. Messe

Hl. Messe Hl. Messe

Sonntagvorabendmesse Sonntagvorabendmesse

Hl. Messe

Hl. Messe Hl. Messe

Hl. Messe

Sonntagvorabendmesse Sonntagvorabendmesse

Hl. Messe

Hl. Messe

Hl. Messe Hl. Messe

Sonntagvorabendmesse Sonntagvorabendmesse





### Freundliche Einladung zur

### 512. MONATSWALLFAHRT FÜR DIE KIRCHE



in Zülpich - Bessenich

Freitag, den 13. Juli 2018



18.15 Uhr Beichtgelegenheit 18.15 Uhr Rosenkranz 19.00 Uhr Heilige Messe

Geistlicher Leiter: Pfarrer Wolfgang Biedaßek, Bonn

### Wir beten bei der 512. Monatswallfahrt für die Hauptanliegen:

Um Festigung im Glauben Um geistliche Berufe Um Erneuerung der Kirche Um Frieden in der Welt Um ein christliches Europa

1889 Beginn der Bruderschaft zur Mutter Gottes von der Immerwährenden Hilfe und Aufstellung des Gnadenbildes in der Pfarrkirche in Zülpich-Bessenich, 1917-2017 vor 100 Jahren erschien die Gottesmutter in Fatima, Portugal 1975 Seit dem 13. Dezember 1975 Sühne- und Bittwallfahrt en jedem 13. len im Monat in der Pfarrkirche in Zülpich-Bessenich.

2018 43 Jahre Monatswallfahrten in der Pfartkirche in Zülpich-Bessenich.

Es laden herzlich ein: Die Gruppen der Legion Mariens und die Pfarrgemeinde St. Christophorus, Zülpich-Bessenich

Banneux-Wallfahrt 2018 am Sonntag, den 2. September 2018 Auskunft und Anmeldung: Thelen Reisen, Zülpich, Tel.: 02252-2416

Nähere Informationen: Diakon Hubert Gatzweiler, Kölnstr. 71, 53909 Zülpich Tel.: 02252-94240

### **Termine 2018 der Gemeinde Gottes** Herrlichkeit in Zülpich

Verein/Institution: Gemeinde Gottes Herrlichkeit

Zülpich, Bürgerbegegnungsstätte Martinskirche

**Bezeichnung:** Gottesdienst (jeden Sonntag)

Beginn: 11:00 Uhr **Ende:** 13:00 Uhr

Zülpich, Bürgerbegegnungsstätte Martinskirche Ort:

2. Obergeschoss

Gebetsabend (jeden Freitag) **Bezeichnung:** 

Beginn: 19:30 Uhr 23:00 Uhr Ende:

Ansprechpartner: Antonina Boltersdorf, Tel. 02424/1842

### Ev. Christus-Kirchengemeinde Zülpich

15.07. Gottesdienst mit Taufe, 10 Uhr 22.07. Gottesdienst, 10 Uhr

29.07. Gottesdienst mit Taufe, 10 Uhr 05.08. Gottesdienst mit Abendmahl, 10 Uhr 12.08. Gottesdienst mit Taufe, 10 Uhr

montags von 14.30-16.30 Uhr Seniorenkreis: **Kinderchor:** donnerstags von 15.30-16.30 Uhr **Kirchenchor:** donnerstags von 19.30-21.30 Uhr Bläserchor: mittwochs von 20-21.30 Uhr Töpfern für Kinder: mittwochs von 15.30-17 Uhr Töpfern für Erwachsene: mittwochs von 9-11 Uhr

CVJM: Gruppen für Kinder und Jugendliche (Tel. 02252 2771) Informationen bei Patrick Kisselmann, info@cvjm-zuelpich.de Ev. Öffentl. Bücherei, Frankengraben 41, Tel. 02252/8365444 Di. 14.30-16.30 Uhr und Do. 15.30-19 Uhr und Sonntags nach dem Gottesdienst (bis 12 Uhr) In den Ferien nur donnerstags und sonntags

Ihr Bestattungshaus mit Familientradition seit über 100 Jahren.

A. Grahl & Söhne

Zülpich - Nideggener Straße 3a 02252 - 950183

Ein Trauerfall ist in jeder Beziehung eine Ausnahmesituation.

Unsere einfühlsamen und kompetenten Mitarbeiter helfen Ihnen bei der Bewältigung. Wir kümmern uns um alles, was nun geregelt werden muss, insbesondere auch in Bezug auf die bürokratisch vorgegebenen Abläufe.

Uns liegt am Herzen, Ihnen mit unserer mehr als 100 jährigen Erfahrung zur Seite zu stehen, damit Sie sich voll und ganz auf das Wesentliche konzentrieren können.

Ihr Vertrauen ist unser höchstes Gut. Sie können sich auf uns verlassen.

### Unsere Lieferungen und Leistungen:

- Überführungen und Formalitäten im In- und Ausland
- · Erd-, Feuer-, See-, Wald- und Anonymbestattungen
- · Organisation der Trauerfeier (Kirche oder Friedhofshalle)
- · Hauseigene Trauerhalle für bis zu 200 Personen, Verabschiedungskapelle für bis zu 15 Personen, Trauer-Café für bis zu 30 Personen
- · Gestaltung und Druck von individuellen Trauerbriefen und Danksagungen nach Ihren Wünschen
- · Verabschiedung vom Verstorbenen zu Hause oder in unserer eigenen Kapelle
- · Qualifizierte und erfahrene Trauerbegleitung
- · Unterstützung bei der Bewältigung der formellen Notwendigkeiten, auch in Bezug auf Versicherungen und Behörden
- · Vorsorge-Bergtung und Abwicklung (sterbegeldversicherung, etc.)

Vertrauen durch seriöse Kompeten. Dad Fachausbildung:
Unsere Bestattungshäuser in Zülpich, Kommern, Mechemich und Kall
tragen das Siegel des "Bundesverbandes Deutscher Bestatter e.V.",
sind geprüft und zertifiziert durch den "TÜV Rheinland",
Partner der "DeutschenBestattungsvorsorge Treuhand AG"
Mitglied im "Kuratorium Deutsche Bestattungskultur
sowie im "NEST-Trauernetzwerk-Euskirchen".

Informationen erhalten Sie auch unter: www.bestattungen-ernst-gmbh.de

### **VEREINSMITTEILUNGEN**

### **Neues aus Wichterich**

Der nächste Seniorennachmittag findet in Wichterich am 18.07. um 15.00 Uhr statt.

Nach den Ferien startet ein Nähkurs am Dienstag, den 04.09.18 ab 19.00 Uhr im Pfarrheim in Rövenich. Dieser findet im 14tägigen Rhymthus statt und die Gebühr wird an dem Abend durch die Teilnehmer geteilt. Den Unterricht erteilt eine Schneiderin, die auch in anderen Institutionen unterrichtet. Mitzubringen sind Nähmaschine und ein Nähprojekt. Anmeldung unter 017621591287

Nach den Ferien startet ein weiterer Nähkurs am Donnerstag, den 06.09 ab 19.00 Uhr, im Pfarrheim in Bessenich. Dieser findet im 14 tägigen Rhythmus statt und die Gebühr wird an dem Abend durch die Teilnehmer geteilt. Den Unterricht erteilt eine Schneiderin, die auch in anderen Institutionen unterrichtet. Mitzubringen sind Nähmaschine und ein Nähprojekt. Anmeldung unter 017621591287. Dieser Kurs findet auch während der Ferien statt, wenn jemand Lust hat, kann er dann gerne schon ab 05.08.18 kommen.

### "Unser Dorf hat Zukunft"

Clemens Wolf aus Lövenich konnte den Wunsch von Ortsvorsteher Franz Glasmacher, ein Ortsschild anzufertigen, erfüllen. Er fertigte in den Wintermonaten in seiner Freizeit "Ehrenamtlich" dieses Schild aus Leimholz an.

Für das Anbringen sorgte der Gartenbau- und Verschönerungsverein Linzenich/Lövenich durch den Vorsitzenden Axel Heinze.

Mein Dank geht an alle Beteiligten sowie an Bürgermeister Ulf Hürtgen und seine Mannschaft.

"Nur gemeinsam sind wir stark"





Freitag, 13. Juli. 2018

19:30 Uhr Eröffnungsspiel

Andreas Zöll Dreamteam

gegen Eir T.B. - S.V. I. Mannschaft

Samstag, 14. Juli. 2018 13.00 Uhr

Unser Dorf spielt Fußball

Sonntag 15. Juli 2018 11.00 UAr Gis 14.00 UAr Spielfest für Sportler "mit" und "ohne" Behinderung

An allen Tagen ist für ihr leibliches Wohl, mit Kuchen, Grillspezialitäten und kühlen Getränke gesorgt.

Auf Ihren Besuch freut sich der T.B. - S.V. Füssenich - Geich 1895 e.V.

### **Jugendaktionstage**

Ferien & Langeweile? Wir haben die Lösung!

Melde Dich schnell an um bei den Aktionen dabei zu sein! Gib Deine Anmeldung bitte ab bei:

CVJM ZÜLPICH, Frankengraben 6, 53909 Zülpich Tel.: 02252/2771, www.cvjm-zuelpich.de, info@cvjm-zuelpich.de









### JUGENDAKTIONSTAGE SOMMERFERIEN 2018

In den Sommerferien finden neben unserer Jugendfreizeit wöchentlich verschiedene Aktionen für 13 - 17 jährige statt. Für folgende Aktionen kann man sich anmelden:

18.07.2018: Bogenschießen im CVJM 3€ 25.07.2018: Kanutour auf der Erft (Bergheim -> Bedburg) 18€ 01.08.2018: Escape Room und Schwimmen im Anschluss 10€

### Verbindliche Anmeldung - Jugendaktionstage CVJM Zälpich Name: Geburtsdatum: Straße: Plz/ Ort: Telefon: Mobile Ich melde mich für den (bitte Datum eintragen) Ich bin Schwimmer: Ich bezahle bar vor Ort Ja O Nein O Ich bin mit der Veröffentlichung von Fotos einverstanden: Ja O Nein O Unterschrift der Erziehungsberechtigten:

### Drei Tage Spaß bei den Schützen

ZÜLPICH

Schwerfener St.-Sebastianus-Bruderschaft feiert von Samstag, 28. Juli, bis Montag, 30. Juli - Sonntag ist "Tag des Königs" - Schießwettbewerbe am Montag - Höhenfeuerwerk zum Ausklang des Schützenfestes Das Schützenfest in Schwerfen hat echten Volksfest-Charakter. An allen drei Tagen, von Samstag, 28. Juli, bis Montag, 30. Juli, spielen abends Bands auf. Die Schwerfener St.-Sebastianus-Bruderschaft rechnet wieder mit vielen Hundert Besuchern, die sich die Abendveranstaltungen, den Festzug, die Schießwettbewerbe und natürlich das imposante Höhenfeuerwerk zum Abschluss nicht entgehen lassen wollen.



Die Eröffnungsparty im Festzelt auf dem Schützenplatz beginnt am Samstag, 28. Juli, um 20 Uhr. Die Liveband Caravan wird bis weit nach Mitternacht spielen. Am Sonntag, 29. Juli, beginnt der "Tag des Königs" für die Schützen um 9.30 Uhr mit dem Kirchgang mit anschließender Kranzniederlegung. Um 11 Uhr startet der Frühschoppen im Festzelt, mittags gibt es die beliebte Erbsensuppe, die gleich-

zeitig als Stärkung für den Festzug dient, der um 14.30 Uhr losgeht.

Dabei gibt es auch im Gegensatz zu den Vorjahren eine Änderung. Die Begrüßung der Ehrengäste und die Parade werden örtlich entzerrt. Die Ehrengäste rund um das amtierende Königspaar Philipp Greven und Saskia Gaul, erwartet wird aber unter anderem auch Zülpichs Bürgermeister Ulf Hürtgen, werden sich erstmals unter den Linden "An der Erk" aufstellen, also an der Ecke Hauptstraße/Virnicher Straße. "Dabei handelt es sich um eine der ältesten und schönsten Örtlichkeiten Schwerfens", meint Bruderschafts-Geschäftsführer Franz-Josef Winkelhag. Sechs befreundete Schützenvereine sowie vier Musikvereine und Tambourcorps werden am Festzug teilnehmen. Die Parade findet wie immer auf dem Sportplatz statt.

Gegen 15.30 Uhr beginnt die Schützenjugend mit dem Verkauf von Kaffee und Kuchen. Ab 20 Uhr laden die St.-Sebastianus-Schützen zum großen Königsball, bei dem Schützenkönig Philipp Greven und dessen Königin Saskia Gaul im Mittelpunkt stehen. "Aber auch die anderen amtierenden Majestäten werden gewürdigt", weiß Hendrik Opgenorth, Beisitzer im Schützenverein. Musikalisch begleitet wird der Königsball von der Tanzband Top Gun.

### Mit Bambini-Prinzessin zum Europa-Schießen

An Montag, 30. Juli, beginnen die Festivitäten um 10 Uhr mit der Feldmesse am Schützenplatz. Mit einem rustikalen Frühstück, angeboten durch die Frauengemeinschaft St. Dionysius Schwerfen, stärken sich die Schützen für den Tag, bei dem die Schießwettbewerbe im Vordergrund stehen. Diese beginnen um 14 Uhr mit dem Dorfvogelschießen. Die Schießwettbewerbe in der Reihenfolge Bambini, Schüler und Jungschützen starteb ab 15 Uhr. Die Erwachsenen haben am späten Nachmittag das Ziel, den von Thomas Kursch gefertigten Vogel abzuschießen. Die Bambini im Alter zwischen sechs und elf Jahren schießen mit einem Lasergewehr – und das recht erfolgreich. "Unsere Prinzessin nimmt im August am Europa-Schießen in Leudal statt", freut sich Winkelhag.

Nach den Schießwettbewerben findet die Krönung der neuen Majestäten statt. Um 21 Uhr beginnt die Abschlussparty mit der Coverband Hello. Die Feier wird um 22 Uhr für das Große Höhenfeuerwerk unterbrochen. Die Firma Steffes-Ollig aus Müllenbach, die seit Mitte der 1960er-Jahre das Feuerwerk ausrichtet, will wieder für laute "Aaahs!" und "Ooohs!" beim Publikum sorgen.

Eine Feststellung haben die Schützen gemacht: "Der Montag zieht besonders das junge Publikum an", weiß Beisitzerin Tatjana Opgenorth. Das spiegelt auch den

Trend der 120 Leute starken Schwerfener Sebastianer wider. Denn im Gegensatz zu anderen Vereinen haben die Schützen kein Nachwuchsproblem.

"Wir haben Zulauf, der Verein wird immer jünger, die jungen Leute sind sehr aktiv", erklärt Winkelhag. Das zeigt sich besonders beim Auf- und Abbau, der mittlerweile nur noch einen Bruchteil so lange dauert wie früher, weil so viele Menschen helfen. "Dienstagsabends grillen wir mit allen Helfern und verbringen noch einen gemütlichen Abend", sagt Winkelhag. Wer Interesse am Mitwirken hat, kann einfach freitags zu den Treffen der Schützen kommen.

Dieses Jahr gilt ganz besonders die Devise "Nach dem Schützenfest ist vor dem Schützenfest". Denn im Jahr 2019 richtet die St.-Sebastianus-Bruderschaft Schwerfen zum 90-jährigen Bestehen das Bezirksschützenfest aus.

pp/Agentur ProfiPress



Das amtierende Königspaar Philipp Greven und Saskia Gaul: Besonders am Sonntag werden die beiden von den Schützen gefeiert. Foto: St.-Sebastianus-Schützen Schwerfen/pp/Agentur ProfiPress

### Offenes Turnier für Islandpferde

Freitag, den 3.8.2018 beginnen wir um ca. 8.00 Uhr und das Ganze endet am 5.8.2018 gegen 18 Uhr.

Bei unserem OSI (Offenes Sportturnier für Islandpferde) messen sich die Reiter mit ihren Islandpferden in verschiedenen Prüfungen und Gangarten, Leistungsklassen mit entsprechenden Anforderungen an Pferd und Reiter. Die meisten Prüfungen finden auf unserer Ovalbahn (angrenzend an den Sportplatz) zwischen Bürvenich und Eppenich statt. Hier ist auch für das leibliche Wohl gesorgt. Dressurprüfungen und Geschicklichkeit laufen in unserer Reithalle in Nähe der Stephanusschule.





Ein besonderes Highlight wir unser Reiterball - Motto 90er Jahre - mit Cocktailbar sein! Und auf jeden Fall wird der Mitternachtstölt manches Besucher- und Teilnehmerherz höher schlagen lassen.

Weitere Infos und einen detaillierten Zeitplan unter www.islandpferde-eifel.de und auf unserer Facebookseite Islandpferdegestüt Wildenburger Hofstadt.

Hovener Jungkarnevalisten Zülpich gegr. 1963 e.V.

Samstag, 04.08.2018

> ab 15h: frische Waffeln & Kaffee

10. MenschenkickerDorfmeisterschaft

Kinder-Hüpfburg

> ab 17h: Spezialitäten vom Grill

Nutzen Sie die Gelegenheit und machen Sie sich ein paar schöne Stunden bei kühlen Getränken und leckerem Essen. Auf Ihren Besuch freuen sich die Hovener Jungkarnevalisten

### Die Ausbildung steht im Vordergrund

Der Fußball-Jugendabteilung des TuS Chlodwig Zülpich erhält neue Strukturen

Der TuS Chlodwig Zülpich geht ab sofort neue Wege im Jugendfußball-Bereich. Dabei steht das Thema Ausbildung ganz oben auf der Agenda. Die Strukturen im Verein sollen so verändert werden, dass in Zukunft jedes Kind bis zu viermal pro Woche auf höchstem Niveau trainieren kann.

Zu diesem Zweck ist ein Ausbildungsplan in Arbeit. In diesem soll exakt definiert werden, welches Kind in den jeweiligen Jahrgängen in welchen Fähigkeiten geschult wird. Der Lernerfolg soll durch Vielfalt und Periodisierung sichergestellt werden.

"Die gesamte Ausbildung ist Aufgaben orientiert, Spielergebnisse sind zweitrangig", betont Volker Sauré, Jugendkoordinator des TuS. "Das mag sich jetzt zwar naiv anhören, aber ich bin mir sicher, mit dem Fokus auf Ausbildung und Fähigkeiten, kommen die sportlichen Erfolge von ganz alleine."

In Zusammenarbeit mit allen Trainern werden von der F- bis zur A-Jugend Trainingsmodule entwickelt, die eine einheitliche, erfolgreiche Ausbildung garantieren sollen. Neben dem üblichen Training in den Mannschaften, wird in Zukunft auch Spezialtraining angeboten. In separaten Einheiten für Technik, Taktik, Koordination und Athletik, soll nicht nur gezielt an den Stärken und Schwächen der einzelnen Spieler gearbeitet werden, da dieses Training alters- und mannschaftsübergreifend ist, soll zudem auch eine Bindung der einzelnen Spiellern und Trainer zu anderen Jahrgängen geschaffen werden.

Die wichtigste Personalie in diesem Bereich ist Ilyas Taha, der ab sofort als hauptamtlicher Trainer beim TuS fungiert. Volker Sauré: "Seit über 14 Jahren laufe ich jetzt über die Fußballplätze am Mittelrhein. Ich glaube beurteilen zu können, dass Ilyas ein richtig großes Trainertalent ist". Der 22-jährige Sportstudent ist Inhaber der B-Lizenz und arbeitet zurzeit an der A-Lizenz. Er hat trotzt seines jungen Alters bereits viel Erfahrung. Unter anderem war er schon für die 1. Jugend-Fußball-Schule Köln und den ETSC tätig. Zudem arbeitet er für ein Unternehmen, das Leistungsdaten für Profivereine erfasst und analysiert. Sein Mentor ist Christian Titz, der Cheftrainer der Hamburger SV. "Ilyas ist fachlich herausragend, intelligent, fleißig, zielstrebig, strukturiert, emphatisch und vor allem völlig fußballverrückt", so Volker Sauré.

Trotz allem versteht sich der TuS auch weiterhin als Breitensportverein. Jedes Kind wird gleichermaßen ausgebildet, Auswahlverfahren wird es nicht geben. Sauré: "In dieser Besetzung, also mit den vorhandenen Trainern, Ilyas Taha und meiner Wenigkeit, und der Verbindung aus Enthusiasmus und viel Arbeit, werden wir den TuS und jeden einzelnen Spieler in den kommenden Jahren ein ganz schönes Stück nach vorne bringen, da bin ich mir sicher".



Freuen sich auf die Zusammenarbeit in der Fußballjugend des Tuß Zülpich (v. l.): Jugendkoordinator Volker Sauré, Ilyas Taha und Jugendleiter Bert Paffendorf, Foto: TCZ

### Fussballcamp 1. FC Köln

Die Fussballjugendabteilung des TuS Chlodwig 1896 e. V. und der 1. FC Köln veranstalten gemeinsam ein Fussballcamp für die Jugend der Jahrgänge 2002 - 2012.

Das Fussballcamp findet vom 13. August - 16. August täglich von 09.30 - 15.30 Uhr statt.

Unter professioneller Anleitung erfahrener Jugendtrainer werden fussballerische Fähig- und Fertigkeiten trainiert. Jeder Teilnehmer erhält ein T-Shirt und eine Trinkflasche.

Die Teilnahme beinhaltet:

- 2 Trainingseinheiten am Tag
- Trainingsshirt der 1. FC Köln Fussballschule
- Ball
- Trinkflasche
- Mittagessen
- Viele Turniere und Wettkämpfe
- Urkunde

Organisation und Anmeldung unter:

Simon Scheibe, Tel. 0221-71616-365 (scheibe@fc-koeln.de), Jasmin Kaddatz, Tel. 0221-71616-385 (Kaddatz@fc-Koeln.de) oder www.fc-fussballschule.de

### Fussball-Jugendabteilung TuS Chlodwig Zülpich Lädt ein zur

Saisoneröffnung am 01.09.2018

die Fußballjugend des TuS Chlodwig Zülpich lädt **ALLE** Fußballbegeisterten herzlich zu unserer diesjährigen Saisoneröffnung ein.

01.09.2018 von 10:00 Uhr bis ca. 20:00 Uhr auf den Sportanlangen an der Blayer Straße <u>Startschuss ist um 10:30 Uhr</u>

Am Vormittag von 10:30 Uhr bis 17:00 Uhr spielen alle Jugendmannschaften und stellen sich damit auch allen Jugendlichen vor, die interessiert sind in der Zukunft bei TuS Chlodwig Zülpich mitzuspielen!

Derzeit gibt es 12 Jungenmannschaften und 4 Mädchenmannschaften in allen Altersklassen.



Ab 17:00 Uhr dürfen dann die Senioren ihr Talent unter Beweis stellen. Die Traditions-Mannschaftes des 1.FC Köln und Fortuna Düsseldorf sowie die Landratself Düren, die Landratself Euskirchen, der SC Enzen Dürscheven und der TuS Chlodwig Zülpich werden sich in einem packenden Turnier sicherlich nichts schenken.

Für das leibliche Wohl ist selbstverständlich auch gesorgt.

Der Jugendvorstand freut sich auf einen schönen Tag mit Ihnen und Ihrer Familie. Bert Paffendorf

Jugendleiter

TuS Chlodwig Zülpich

# Rückblick Saison 2017/2018 der Volleyballer des TuS Chlodwig Zülpich 1896 e.V.

Die beiden Volleyball-Mixed-Mannschaften des TuS Zülpich haben eine aufregende Saison 2017/2018 hinter sich.

Während die 2. Mannschaft sich in der Bezirksklasse gut behaupten konnte und einen 3.Platz belegte, plagten die 1. Mannschaft in der Landesliga Abstiegssorgen. Zum Schluss war aber der Relegationsplatz sicher. Das Entscheidungsspiel fand am 28.05.2017 gegen die 1. Mannschaft des TuS Hellenthal statt. Die Hellenthaler konnten den ersten Satz hochmotiviert und mit guten Spielzügen knapp mit 25:23 für sich entscheiden. Die drei folgenden Sätze dominierte dann der TuS Zülpich und hat sich mit einem souveränen Endergebnis von 3:1 Sätzen für die kommende Saison den Platz in der Landesliga gesichert.



Für die Saison 2018/2019 stehen "Cheftrainer" Martin Wieland 13 aktive Spieler zur Verfügung. Neben der Neuausrichtung der Mannschaften wurde im April auch ein neuer Vorstand gewählt. Die nächste Generation mit Lukas Kessel, Ann-Cathrin Wolter und Kerstin Wieland übernimmt das Ruder von Alexandra Menard, Manuela Müsch und Ingrid Schüller.



Treu geblieben ist sich die Abteilung mit ihrem sozialen Engagement. Dieses Jahr hat die Abteilung Vincent Unogwu aus Nigeria mit einer Lieferung von 15 Volleybällen und einem Netz vor Ort direkt unterstützt. Vincent Unogwu ist hauptamtlicher Volleyballtrainer, engagiert sich aber darüber hinaus ehrenamtlich in den ärmeren Townships von Abuja, der Hauptstadt Nigerias. Er hat in den letzten fünf Jahren dort Juniorclubs gegründet, die den unterprivilegierten Kindern und Jugendlichen zwischen 8-16 Jahren nach der Schule täglich ein zweistündiges Volleyballtraining auf einem freien Feld ermöglichen. 58 Kinder trainieren in seinem Club "Rubicons" und er unterstützt neue Clubs mit Know-How und Material.

Die Bälle des TuS Zülpich hat der "Antilopenclub" von Trainer John bekommen. Die Kinder sollen trotz schwieriger Umstände durch das regelmäßige Volleyballtraining Zuversicht gewinnen und auch ermuntert werden, die Schule zu besuchen. Kontakt Volleyball TuS Zülpich: skybeacher@web.de

### Musikverein Sinzenich begeht Jubiläumsjahr mit 3-tägigem Musikfestival

Ein ganz besonderes Jubiläum ist für den Musikverein aus Sinzenich der Anlass, ein großes 3-tägiges Musikfest mit vielen interessanten Höhepunkten durchzuführen.

"Wir feiern vor allem das 60-jährige Freundschaftsjubiläum der Orte Sinzenich und Engelhartszell/Österreich", so Günter Krupp, der Ehrenvorsitzende des Musikvereins. Doch damit nicht genug. Der Musikverein kann bei dem Fest auf 65+1 Bestandsjahre zurückblicken sowie das angehörige Jugendorchester auf 10+1 Jahre seit seiner Gründung. Für den Verein Anlass genug, ein Musikfest mit internationaler Beteiligung auszurichten.

"Dem Verein ist es gelungen, eine der derzeit besten Blasmusikensembles zu verpflichten", erläutert Sebastian Müller, der derzeitige Vorsitzende des Vereins weiter. 35 CDs hat die Blaskapelle Gloria bereits seit ihrer Gründung aufgenommen. Kapellmeister Zdeněk Gurský konnte mit seiner Kapelle seither große Erfolge feiern. Er und seine Musiker errangen im deutschen Maihingen den Titel "Europameister der böhmisch-mährischen Blasmusik in der Profistufe". Diese Auszeichnung führte dazu, dass sich die Auftritte in Deutschland, Belgien, Frankreich, Holland, Luxemburg, Österreich, Schweiz und Italien häuften, ebenso die Präsenz bei Fernsehsendungen wie Achims Hitparade, Herbert-Roth Gala und Wernesgrüner Musikantenschänke. Gloria steht für Spitzenblasmusik und volle Konzertsäle.

Doch auch die anderen Programmpunkte können sich sehen lassen.

Fr., 31.08.2018

Ab 19:00 Uhr: Start Up-Opening Party mit DJ Simon Frings,

Sa 01 09 2018

Ab 19:00 Uhr: **Blasmusik vom Feinsten** mit der "Jungen Eifelländer Blasmusik" und der "Blaskapelle Gloria"/Südmähren, Tschechien

Karten für diese Veranstaltung sind im Vorverkauf zum Preis von 15 Euro unter gloria@musikverein-sinzenich.de oder telefonisch unter 02252 - 837 93 72 erhältlich

So., 02.09.2018

Ab 11:00 Uhr: Non-Stop-Musikfestival am **Tag der Blasmusik**. Mit der Trachtenmusikkapelle aus Engelhartszell, Österreich, der Musikvereinigung Roetgen, dem Sinzenicher Jugendor-chester, dem Chor "In Takt" und dem Musikverein Hümmel. Alle Veranstaltungen finden im Festzelt an der St.-Florian-Straße statt.



V. r.: Der Ebrenvorsitzende des Musikverein Sinzenich, Günter Krupp und der Vorsitzende Sebastian Müller präsentierten das Festprogramm.

## JENS VAN JÜCHEMS

### RECHTSANWALT

Tätigkeitsschwerpunkte:
Familienrecht
Zivilrecht
Arbeitsrecht

Schumacher Straße 10-12 53909 Zülpich

RavanJuechems@t-online.de
(in der Fußgängerzone Nähe Markt)

Telefon: (0 22 52) 50 04 Telefax: (0 22 52) 83 45 55

www.ravanjuechems.de

### Aus den Fraktionen

Für den Abdruck und den Inhalt der vorgelegten Berichte sind die Fraktionen selbst verantwortlich

### CDU-Fraktion im Rat der Stadt Zülpich

Internet: www.cdu-zuelpich.de

Zülpicher Schul-Campus soll ein neues Gesicht bekommen!

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

wie Sie sicherlich den Berichten der lokalen Presse Ende Juni entnehmen konnten, soll nach Übereinstimmung der Politik mit der Verwaltung der Zülpicher Schulkomplex von Haupt- und Realschule sowie Gymnasium - vorbehaltlich einer finanziellen Förderung - neu gestaltet werden. Nach erfolgter Abstimmung mit der Bezirksregierung Köln besteht die Chance, zur Umgestaltung des Schulcampus Zülpich aus dem Förderprogramm "Grün in der Stadt" noch 2018 Fördergelder zu bekommen.

Im Ausschuss für Schulen, Soziales, Sport und Kultur am 12. Juli stellte daher das Landschaftsarchitekturbüro RMP Stephan Lenzen, Bonn (Planer des Parks am Wallgraben - Landesgartenschau 2014) einen Vorentwurfsplan für die künftige Schulcampus-Gestaltung vor. Auf dieser Basis wird die Verwaltung einen



Förderantrag bei der Bezirksregierung Köln stellen.

Bislang wird der **Zülpicher Schulcampus** durch den für den allgemeinen Verkehr gesperrten Abschnitt der **Blayer Straße** (siehe Foto) zweigeteilt.

Die Blayer Straße zerschneidet den Bereich zwischen Gymnasium und Realschule sowie eine weitere Straße den Bereich zwischen Realschule und Sporthallen. Folglich besteht derzeit eine große spitzwinklig zugeschnittene Schulhoffläche mit Grünflächen und dem Sajus, die eine räumliche Erweiterung von Schulgebäuden so nicht ermöglicht.

Als Voraussetzung für eine Schulcampus-Umgestaltung, zum Beispiel Schulerweiterung zu einem späteren Zeitpunkt - müsste nach dem **Wegfall der Blayer Straße** (an ihrer jetzigen Stelle) eine **Ersatzlösung** gefunden werden. Daher ist ein **Verkehrsplaner** beauftragt, den gesamten Bereich zu überplanen, dies auch im Hinblick auf den Neubau einer eventuell weiteren Turnhalle.

Über weitere Details werden wir selbstverständlich zeitnah berichten.

Zunächst wünschen wir Ihnen und Ihrer Familie erholsame Sommerferien, ob daheim, in unserem schönen

ferien, ob daheim, in unserem schönen Zülpicher Stadtgebiet oder in sonstigen Urlaubsregionen.

Erholen Sie sich und tanken Sie Kraft für die zweite Hälfte des Jahres. Mit den besten Wünschen,

Ihre CDU-Fraktion im Rat der Stadt Zülpich





# Hier könnte Ihre Werbeanzeige stehen!

Anfragen bitte per Mail: sp@porschen-bergsch.de

# Unfallschaden?

Kfz-Sachverständigenbüro

Hollstein

Zülpich, Bonner Straße 3, Tel.: 0 22 52 / 44 14



Oberstraße 19, 52349 Düren, Tel 02421-209167

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.30-18.30, Sa 10-16 Uhr

www.teppiche-dueren.de

# Freie Demokraten FDP Zülpich

Freuen sich Ihre Kinder auch schon auf Tiefkühlkost?

Sehr geehrte Damen und Herren,

### was ist passiert?

Durch eine Initiative der FDP wurde vor 16 Monaten ein sogenannter Arbeitskreis MENSA gegründet. Ziel war es, das leerstehende Forum für unsere Schülerinnen und Schüler wieder als Mensa nutzbar zu machen. Es sollte ein gesundes Essen angeboten werden, damit eine Alternative zu den Imbissbuden in der Münsterstraße hergestellt werden konnte. Zwei voneinander unabhängige Umfragen unter den Schülern ergab, dass sich eine klare Mehrheit frisch zubereitetes Essen wünscht.

### Was hätte dafür gesprochen?

Der Umgang mit frischen Lebensmitteln können Schüler nicht früh genug lernen. Ein durchdachtes und fertiges Konzept für diesen gewagten Schritt lag vor. Unabhängig von der Schulform, hätten sich alle weiterführenden Schulen, aber auch die Grundschule im Rahmen der Ernährungswirtschaft beteiligen können. Selbstverständlich hätte der Einkauf und die Verarbeitung regionaler Produkte dazugehört. Gerade in einer Zeit, in der Lebensmittel in unserer Gesellschaft oft zum Wegwerf-Produkt verkommen, wäre die Beschulung und die Vermittlung von Kenntnissen in diesem Bereich eine moderne und nachhaltige Form von Bildung gewesen. Am Geld wäre es nicht gescheitert, da eine externe Stiftung der Stadt Zülpich eine Kochküche, mit allen Anforderungen, geschenkt hätte. Ein Betreiber stand zwei Jahre in den Startlöchern. Andere Einrichtungen, die eine Frisch-Küche betreiben, machen uns vor, dass die Kalkulation durchaus auf solide Füße gestellt werden kann, wenn alle Beteiligten das Bildungskonzept auch wirklich "leben"!

### Was spricht dagegen?

Nun, mögliche Zweifel am Betreiber? Bequemlichkeit? Angst vor etwas Neuem? Suchen Sie, meine Damen und Herren, bitte selbst nach Gründen. Uns fallen nicht viele ein.

### Ergebnis nach 16 Monaten Arbeitskreis!

Es wird ein Caterer kommen, der unsere Kinder mit tiefgekühlten Essens-Komponenten "beglücken" wird. Ein Barzahlsystem für Spontanesser wurde nicht erarbeitet. Die Schulen zeigen kein besonderes Interesse an diesem Beköstigungsvorhaben. Kein Hauch von Bildung, keine Schüler- und Elternbeteiligung, die Grundschüler in der OGS müssen dort essen, ob sie wollen oder nicht - all das nach 16 Monaten!

### Was finden wir trotzdem gut?

Die Aufenthaltsqualität im Forum wird deutlich aufgewertet. Es soll Ruhezonen für die Schüler geben. Weiterhin sollen Trennwände, neue Stühle und Tische gekauft werden.

Im Sinne unserer Kinder sagen wir "guten Appetit"!

Ihre FDP Fraktion.



### Karnevalsmensa in Zülpich Was tut sich mit Campus und Forum?

Der Mensabetrieb im Forum kam aus verschiedenen Gründen nach und nach zum Erliegen. Damit wurden die schon frühzeitig von der *UWV* geäußerten Befürchtungen hinsichtlich einer von der Stadt subventionierten Karnevalsmensa tatsächlich gefühlte Realität.

Nun war es In der jüngsten Sitzung des Schul-Ausschusse dann endlich so weit: Die AG-Mensa (Vertreter von Schulen, Verwaltung und Rat) waren nach rd. zwei Jahren zu einem Ergebnis gekommen!

Die Essenszubereitung soll zukünftig mit einem anderen, besseren und damit auch schmackhafteren Verfahren (neudeutsch: Cook-and-freeze) durchgeführt werden. Damit war unter den gegebenen Bedingungen letztlich die einzige zur Verfügung stehende wirtschaftliche Variante gefunden.

Die ca. 130 Schüler der OGS Clodwigschule werden sich über das veränderte Angebot sicherlich freuen. Das eigentlich Beschämende aber ist die realistischerweise zu erwartende geringe Anzahl von nur 40 Schülern der weiterführenden Schulen. Woran liegt das eigentlich?

Vielleicht wird die Anzahl zusätzlicher Esser erhöht werden können, wenn die doch recht schmucklose Atmosphäre des Forums durch die geplanten weiteren Maßnahmen entsprechend aufgepeppt wird.

Nicht desto trotz freut sich die *UWV* mit dem Bürgermeister, dass nun endlich Bewegung in ein lange Zeit vernachlässigtes Thema gekommen ist und der Campuscharakter damit auch gestalterisch in Angriff genommen wird

Wir aber bleiben wie immer am Ball! ;)
Ihre *UWV*-Fraktion im Rat der Stadt Zülpich

gez. Dipl.-Kfm. Gerd Müller www.*UWV*-zuelpich.de 0163 1370 863



### Biologische Vielfalt in Zülpich stärken

In den letzten drei Jahrzehnten hat sich der Bestand an Fluginsekten weit mehr als halbiert. Die Folgen für das Ökosystem sind weitreichend. Die Insekten fehlen als Nahrungsquelle für die Vogelwelt und bei der Bestäubung vieler Pflanzen. Wir haben drei Anträge gestellt, um die Möglichkeiten der Stadt Zülpich zu nutzen, diesem Trend entgegen zu treten.

Mittlerweile haben mehr als 250 Kommunen die Deklaration "Biologische Vielfalt in Kommunen" unterzeichnet. In Deutschland werden über 70 Prozent aller Lebensräume als bedroht eingestuft. Wir haben deshalb beantragt, dass auch die Stadt Zülpich diese Deklaration unterzeichnet und sich verpflichtet durch ihr Handeln die biologische Vielfalt konkret zu stärken. Das betrifft die Grünflächenpflege, den Schutz sensibler Flächen und nachhaltige Konzepte zu weniger Flächenverbrauch. In einem weiteren Antrag fordern die Zülpicher GRÜNEN, innerörtliche kommunale Grünflächen durch Ansaat oder Initialpflanzung mit heimischen Blühpflanzen zu versehen. Bei Anpflanzungen auf kommunalen Flächen (z. B. Parks, Straßenbegleitgrün) sollen grundsätzlich einheimische Pflanzen ausgewählt werden. In einem dritten Antrag fordern wir die Stadt Zülpich auf, landwirtschaftliche Nutzflächen im Eigentum der Stadt bei Neuverpachtung vorrangig an Betriebe zu verpachten, die sich verpflichten, mit der Bewirtschaftung einen Mehrwert für Natur und Artenvielfalt zu erzeugen. Es geht insbesondere um den Verzicht auf Herbizide (wie Glyphosat) und Insektizide (Neonikotinoide). Zusätzlich soll die Anlage eines breiten Blühstreifens am Ackerrand vereinbart werden. Die Stadt soll zudem sicherstellen, dass die öffentlichen Wegseitenränder nicht durch landwirtschaftliche Nutzung verloren gehen.

Sagen Sie uns, was Sie bewegt. Wir können nicht versprechen, immer Ihrer Meinung zu sein, aber wir versprechen Ihnen zuzuhören.

Angela Kalnins, Tel.: 02252/4256, Theo Trösser, Tel.: 02252/7956, E-Mail: gruene- zuelpich@gmx.de

SEIT 60 JAHREN FÜR SIE UND DIE UMWELT IM EINSATZ WWW.DIEFENTHAL-ATS.DE

24 STD. 02252-94070 NOTDIENST FACHPERSONAL

# ROHR- UND KANALREINIGUNG KANALUNTERSUCHUNG DICHTHEITSPRÜFUNGEN





# KANALREPARATUR OHNE ERDARBEITEN ABSCHEIDERTECHNIK UND -SERVICE

DIEFENTHAL ATS GMBH, BLATZHEIMER STR.3, 53909 ZÜLPICH, MAIL@DIEFENTHAL-ATS.DE



Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.

Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.

Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.

Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

### Leistungsumfang:

- Fliesenarbeiten aller Art
- Natursteinarbeiten
- Reparaturservice
- Versiegelungsarbeiten
- Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- Mauer-. Putz- und Estricharbeiten
- · Elektro- und Installationsarbeiten
- Handwerkervermittlungs-Service
- Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen
- Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten
- Endreinigung

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76

### Ihr kompetenter Ford Partner in Ihrer Nähe:



### **Autohaus** M. BORCHERT

Mühlenstr. 5

15 Autominuten von Zülpich 53919 Weilerswist-Groß Vernich kostenloser Hol. und 10 Autominuten von Euskirchen (Am Sportplatz)

- Neuwagen
- Jahreswagen
- Gebrauchtfahrzeuge
- Finanzierung
- Leasing
- Versicherungsservice
- Kfz-Meisterbetrieb
- Karosserieinstandsetzung
- Moderne Einbrennlackierung
- Windschutzscheiben Reparatur
- Reparatur aller Marken
- TÜV-Abnahme im Haus

Tel: 0 22 54 / 84 52 00 Fax: 0 22 54 / 84 52 01

Bringservice Internet: www.ford-borchert.de eMail: info@ford-borchert.de



